

Węgierscy pariamsiitarzpc w Polsce

WARSZAWA (PAP) Wczoraj przybyła z rewizy ią do Polski, na zaproszenie Prezydium Sejmu PRL. delegacja Zgromadzenia Narodowego Węgierskiej Republiki Ludowej, na której czele stoi przewodniczący Zgromadzenia, członek Biura Politycznego KC Węgierskiej Socjalistycznej Partii Robotniczej — Gyula Kallai.

Na lotnisku Okęcie gości witali marszałek Sejmu — Czesław Wycech, grupa posłów z przewodniczącym komisji spraw zagranicznych członkiem Rady Państwa — Józefem Ozgą-Michalskim.

Witając delegację węgierskich parlamentarzystów, Czesław Wycech wyraził radość z jej przybycia do Polski. Podkreślił on, że wizyta pozwoli na przyjazną i braterską wymianę poglądów na tematy związane z pogłębieniem wzajemnej współpracy, umocnieniem bezpieczeństwa naszych narodów i utrwaleniem pokoju w Europie.

Dzisiaj prezydent Francji przybywa do ZSRR

MOSKWA (PAP)

Dzisiaj, 6 października, prezydent Francji Georges Pompidou przybywa z wizytą oficjalną do Moskwy. Prezydent Francji zaproszony został przez Prezydium Rady Najwyższej ZSRR i rząd radziecki.

Georges Pompidou odwiedził już ZSRR w roku 1967 jako premier Francji. Jego spotkania i rozmowy z L. Breżniewem, N. Podgornym, A. Kosyginem miały ważne znaczenie dla pogłębienia współpracy między Związkiem Radzieckim i Francją.

W OGŁOSZONYM w Moskwie komunikacie dla prasy, czytamy, że feblizujące się obecnie rozmowy między przywódcami radzieckimi i prezydentem Francji oznaczać będą niewątpliwie nowy etap na drodze do umocnienia tradycyjnej przyjaźni i wzajemnego zrozumienia między ZSRR i Francją oraz przyczynia się do jeszcze ściślejszej współpracy radziecko-francuskiej dla do-

(Dokończenie na str. 2)

Z DANII

6 lat więzienia za uprowadzenie samolotu „LOT”

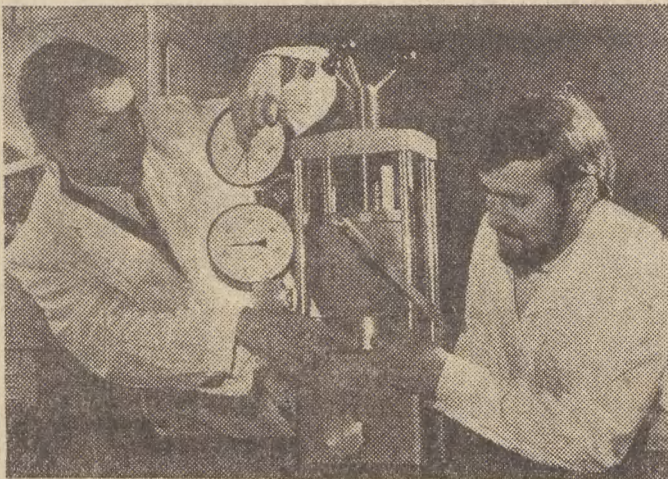
KOPENHAGA (PAP)

Zbigniew Iwanicki, który uprowadził w czerwcu br. samolot Polskich Linii Lotniczych „Lot” do Kopenhagi, otrzymał z wyroku sądu duńskiego karę sześciu lat więzienia.

Budowniczo-
wie Kombinatu
Petrochemiczne-
go k/Piewen jed-
nego z najwięks-
zych obiektów
bułgarskiej che-
mii, pracują pe-
na para. Wkrót-
ce uruchomiona
zostanie pierw-
sza część zakła-
dów o rocznej
produkcji 150.000
ton produktów
naftowych. Po-
zwoli to zanie-
chać importu w
tej dziedzinie. W
budowie kombi-
natu pomaga
ZSRR. Polska
ma tu też swój
udział — jeszcze
w bieżącym ro-
ku dostarczymy
instalacje fabry-
ki oktanolu i bu-
tanolu.

Na zdjęciu:
fragment oddzia-
łu odasfaltowy-
wania, który w
najbliższych
dniach zostanie
oddany do ek-
sploatacji.

L CAF — STA



NOWA

TECHNOLOGIA

W laboratorium doświadczalnym Katedry Technologii i Organizacji Budownictwa Politechniki Śląskiej, trwają badania nad nową technologią produkcji elementów żelbetonowych ścian dla budownictwa mieszkaniowego. Nowa technologia śląskich naukowców pozwoli na zwiększenie efektów technicznych. Skróci ona cykl formowania elementów znacznie ponad połowę dzięki eliminacji procesu wibracji i umożliwi natychmiastowe wyjęcie z formy gotowego produktu. Pozwoli także na uzyskanie betonów wysokiej jakości przy zastosowaniu gorszego kruszywa, pochodzącego z odpadów przemysłowych oraz poprawę jakości formowanych elementów. Efekty ekonomiczne nowej technologii będą znaczne: zmniejszenie zużycia cementu o ponad 30 proc., kosztów produkcji — 20 proc., a nakładów inwestycyjnych o 30 proc.

Na zdjęciu: mgr inż. J. Szwa-bowski i technik Bolesław Blicharski badają wytrzymałość próbki betonu prasowanego.

CAP — Jakubowski

PROLETARIUSZE WSZYSTKICH KRAJÓW ŁĄCZcie SIĘ!

Głos

SIUPSI

ORGAN KW PZPR W KOSZALINIE

ROK XIX Wtorek, 6 października 1970 r. Nr 278 (5671)

A B

Cena 50 er
Nakład: 121.019

WIĘKSZA PRODUKCJA

PRZY MNIEJSZYM ZATRUDNIENIU

Trzy kwartały w przemyśle

(Inf. wł.)

ZŁOGI koszalińskich przedsiębiorstw przemysłowych mają za sobą 9 miesięcy pracy. Wyniki techniczno-ekonomiczne bieżącego roku będą decydować o pomyslnym starcie do realizacji zadań przyszłej pięciolatki.

Z informacji, jakie uzyskaliśmy w niektórych zakładach pracy wynika, że założa wykonane zadania planowe, a nawet je przekroczyły przy niepełnym zatrudnieniu i jednoczesnym wzroście wydajności pracy.

Założa Koszalińskiej Wytwórni Części Samochodowych wykonała za trzy kwartały br. plan produkcji globalnej w 101,4 proc. Planowano tutaj osiągnięcie produkcji o wartości 93,7 mln zł a uzyskano produkcję wartości 95 mln zł.

Podobne wyniki osiągnęli pracownicy Koszalińskich Zakładów Elektronicznych „Kazel”. W III kwartale br. plan produkcji towarowej wykonano w 103,2 proc., a za 9 miesięcy br. — w 102,2 proc. Warto podkreślić, iż zakład pracując przy niepełnej obsadzie stanowisk roboczych, nie przekroczył planowanego limitu godzin nadliczbowych. Najwięcej korzystali z nich pracownicy działów pomocniczych i transportu.

Pomyślne wyniki w III kwartale br. uzyskali pracownicy Zakładów Maszyn Lam-

powych „Unimasz” w Koszalinie. Przy niepełnym zatrudnieniu (92 proc.) wykonano z niewielką nadwyżką plan produkcji globalnej, a towarowej — w 109,7 proc. Natomiast za III kwartały br. w stu procentach wykonano plan produkcji globalnej i towarowej, wywiązując się ze wszystkich zobowiązań wobec odbiorców maszyn i urządzeń, produkowanych w tej fabryce.

(amper)

ATOMIŚCI OBRADUJĄ

m MOSKWA

W Uljanowsku na Wołdze trwa konferencja naukowo-techniczna uczonych atomistów z krajów RWPG. Uczestniczą w niej uczeni z Bułgarii, CSRS, NRD, Polski, Rumunii, Węgier i ZSRR.

Z BLISKIEGO WSCHODU

Stabilizacja w Jordanii

KAIR (PAP)

SITUACJA w Jordanii z dnia na dzień stabilizuje się. Oddziały wojsk rządowych i palestyńskiego ruchu oporu realizują porozumienie zawarte w Kairze między władzami Jordanii a władzami ruchu oporu.

Komisja międzyarabska, powołana do nadzoru realizacji porozumienia kairskiego ogłosiła za pośrednictwem radia w Ammanie komunikat, w którym stwierdza, że obie strony porozumiały się ostatecznie co



* WARSZAWA (PAP)

Jak przewiduje PIHM dziś będzie zachmurzenie duże i opady deszczu zwłaszcza w dzielnicach północnych. Temperatura maksymalna od 12 st. do 15 st. Wiatry umiarkowane DGiudniowo-zachodnie.

Kampania sprawozdawczo — wyborcza w powiecie wałęckim

Zwiększyć skuteczność partyjnego działania

(Inf. wł.)

WUB. PIĄTEK i sobotę, sekretarz EW PZPR, tow. Cezary Sobczak w towarzystwie kierownika Wydziału Organizacyjnego KW, tow. Jerzego Chudzikiewicza i jego zastępcy, tow. Kazimierza Pelczara przebywał w powiecie Wałęckim w celu zapoznania się z przebiegiem kampanii sprawozdawczo*wyborczej w podstawowych organizacjach partyjnych. W piątek byli oni obecni na kilku zebraniach sprawozdawczo-

-wyborczych. Tow. C. Sobczak wraz z I sekretarzem KP, tow. F. Nowickim uczestniczył w zebraniu w PGR Szczuczcz, tow. J. Chudzikiewicz — w PGR Pluty, a tow. K. Pelczar w Chwiramie.

Następnego dnia towarzysze z KW omawiają przebieg kampanii sprawozdawczo-wyborczej z sekretarzami Komitetu Powiatowego w Wałęczu. Do końca ub. tygodnia w powiecie

(Dokończenie na str. 2)

Uroczyste posiedzenie w Budapeszcie

Jubileusz ŚDFK

WARSZAWA (PAP)

DO BUDAPESZTU — na uroczyste posiedzenie z okazji 25-lecia działalności Światowej Demokratycznej Federacji Kobiet — przybyła przewodnicząca Krajowej Rady Kobiet Polskich — M. Mileczarek i sekretarz Rady — K. Gromek. W 6-dniowym posiedzeniu, które rozpoczęło się wczoraj uczestniczą przedstawicielki kierownictwa organizacji kobiecych krajów należących do ŚDFK.

Aktualnie do Federacji należą 93 organizacje narodowe z 87 krajów, ponadto szersze kontakty, ale już nie na płaszczyźnie członkowskiej, ŚDFK utrzymuje z kobietami z 20 innych krajów.

Federacja posiada nadany przez ONZ statut konsultatywny, co upoważnia ją do uczestniczenia z głosem doradczym w pracach Rady Gospodarczej i Społecznej ONZ i

jej komisji, w tym przede wszystkim Komisji Praw Kobiet.

„POCIĄG PRZYJAŹNI”

• WARSZAWA

Do Warszawy przybył „POCIĄG PRZYJAŹNI” z Moskwy przywożąc ponad 300-osobową grupą działaczy związkowych, bohaterów pracy socjalistycznej i młodzieży komsomolskiej.

Ósmy

chopinowski

Jutro w sali Filharmonii Narodowej w Warszawie rozpoczyna się przesłuchania I etapu VIII Międzynarodowego Konkursu im. Fryderyka Chopina. Obejmą one blisko 90 pianistów. W II etapie (18 — 20 bm.) jury oceni gre 24, a w III — 12 uczestników. Wrećenie nagród i koncert laureatów odbędzie się w dniu 25. X. br. Przesłuchania I etapu rozpocznie Józef Vizvary (CSRS), jako druga wystąpi Oiana Walsch (USA). Dalsi uczestnicy grać będą w porządku alfabetycznym, zgodnie z regulaminem konkursów chopinowskich.

Na zdjęciu: plakat VIII Międzynarodowego Konkursu im. Fr. Chopina. Jego autorem jest Eroniśław Zelek. CAF

Rozmowy

BONN (PAP)

W gmachu Ministerstwa Spraw Zagranicznych NRF w Bonn trwa szósta runda rozmów na temat normalizacji stosunków między Polską a NRF.

Delegacji polskiej przewodniczy wiceminister spraw zagranicznych Józef Winiewicz, a delegacji NRF sekretarz stanu Georg Ferdinand Duckwitz.

TęlgüraficzNYM

W SKRÓCI

W BUDAPESZCIE

• BUDAPESZT

Przybył tu z wizytą oficjalną na zaproszenie przewodniczącego Rady Prezydialnej WRK P. Lasonczy, prezydent Republiki Indii, V. Giri.

PREZYDIUM ZKJ

• BELGRAD

W Belgradzie odbyło się posiedzenie Prezydium Związku Komunistów Jugosławii. Na posiedzeniu omówiono aktualne problemy dalszego rozwoju politycznego systemu Jugosławii.

WIZYTA

• r SOFIA

Na zaproszenie przewodniczącego Rady Ministrów Bułgarii T. Ziolkowa do Sofii przybyła oficjalna wizyta premiera Republiki Turcji Sülejmán Demirel.

KARA ŚMIERCI ZA PRZEMYT

KAIR (PAP)

Sąd w Bagdadzie skazał obywatela libańskiego Tanioyza na karę śmierci przez powieszenie za przemyt haszyszu. Był to pierwszy tak wysoki wyrok sądu irackiego. W ubiegłym roku postanowiono wprowadzić w Iraku karę śmierci za przemyt narkotyków na większą skalę.

WMRATHIWIHIIHIMIMIU

24 GODZINY

W KRAJU...

* W CZORAJ ZAINAUGUROWANO W UNIWERSYTECIE WARSZAWSKIM NOWY ROK AKADEMICKI. Udział w uroczystości wzięli członkowie Biura Politycznego sekretarz KC PZPR — Zenon Kliszko, kierownik Wydziału Nauki i Oświaty KC PZPR — Andrzej Werblan, I sekretarz KW PZPR — Józef Kępa, minister oświaty i szkolnictwa wyższego — prof. Henryk Jabłoński.

* WE WŁOCŁAWKU GOŚCIŁ członek Biura Politycznego KC PZPR, wicepremier Stanisław Kociołek. Zapoznał się on ze stanem realizacji zadań inwestycyjnych na budowie wrocławskich obiektów przemysłowych, zwłaszcza fabryki lio i drutu oraz zakładów azotowych.

* W 31 ROCZNICE ostatniego aktu kampanii wrześniowej — wielkiej bitwy stoczonej z najeźdźcą hitlerowskim przez grupę walczyli „Polesie”, którym dowodził gen. bryg. F. Kleeberg odbyła się w Woli Gułowskiej (pow. Łuków) wielka manifestacja antywojenna.

W ŚWIECIE

* W DREZNIE ODBYŁ SIĘ NIEMIECKO-RADZIECKI FESTIWAL MŁODZIEŻOWY. Odbędzie się również wspólna manifestacja 10 tys. przedstawicieli młodego pokolenia obu krajów. Do zgromadzonych przemawiał W. Ulbricht, który podkreślił ważną rolę postępowej młodzieży Europy na rzecz utworzenia systemu zbiorowego bezpieczeństwa na tym kontynencie. Stwierdził też, że układ podpisany niedawno w Moskwie między rządami ZSRR i NRF stanowi doniosły wkład w dzieło odprężenia i bezpieczeństwa zbiorowego.

* WE WŁOSZACH POMYŚLNIE PRZEBIEGA KAMPANIA ZBIORKI PIENIĘDZY NA FUNDUSZ PRASY KOMUNISTYCZNEJ. Według stanu na 3 października ogólna suma zebrana z prenumeraty organów prasowych WPK wynosiła 1 miliard 739 mln lirów.

* Y DO TURYN PRZYBYŁA radziecka delegacja na czele której stoi minister przemysłu samochodowego M. Tarasów. Radzieccy specjaliści spotykają się z kierownictwem koncernu samochodowego „Fiat”.

* PREMIER BULGARII T. ŻIWKOW przemawiając przed kamerami radia i telewizji, podsumował wyniki swojej wizyty oficjalnej w Norwegii, Islandii i Danii. Uwar., mv — oświadczył on, że wizyta w trzech krajach skandynawskich była owocna i pożyteczna. W ciągu ostatnich lat nasze stosunki z państwami skandynawskimi rozwijają się pomyślnie.

* PREMIER IZRAELA GOLDA MEIR przybędzie do Nowego Jorku na uroczystości związane z 25 rocznicą powstania ONZ. Ma ona wygłosić przemówienie na sesji Zgromadzenia Ogólnego NZ.

KWIATY I FOLDERY

DLA PIERWSZYCH PASAŻERÓW

'Nowy sezon w koszańskim porcie lotniczym

[Inf. wł.] **S**CZORAJ W koszańskim porcie lotniczym lotem An-24 zainaugurowano nowy sezon pasażerski na trasie Koszalin—Warszawa. 52-osobowy samolot przyleciał specjalnie na uroczystość wznowienia lotów. Normalnie, trasa ta będzie obsługiwać Il-14, mający 30 miejsc na pokładzie.

Wczoraj, z okazji oddania portu lotniczego po remoncie i przebudowie, pierwsi pasażerowie otrzymali pamiątkowe foldery „Lotu”, a kobiety — dodatkowo — wiązanki kwiatów.

Na konferencję prasową po poświęconą nowemu sezonowi w koszańskim porcie lotniczym, przybył dyrektor Centralnego Zarządu Lotnictwa Cywilnego, mgr Mieczysław Kwiatkowski, mgr inż. Włodzisław Wielanowski. Władze miejskie reprezentował przewodniczący Prezydium MRN w Koszalinie, mgr Józef Bajsa i radca.

Mgr M. Kwiatkowski w okolicznościowym przemówieniu podkreślił, że w nowym planie 5-letnim Koszalin stanie się jednym z ważnych ośrodków wewnątrz krajowej komunikacji lotniczej. Władze miejskie zadeklarowały daleko idącą pomoc w realizacji tego przedsięwzięcia.

Są to jednak plany na przyszłość.

Perfidna zbrodź

WASZINGTON (PAP)

„Bezprawnym i niewybaczalnym” nazwała specjalna komisja prezydencka, na której czele stał W. Scranton, mordowanie 4 studentów Uniwersytetu w Kent w czasie rozprawienia demonstracji protestu przeciwko wtargnięciu wojsk USA do Kambodży. Sprawozdanie komisji zatytułowane „Tragedia na Uniwersytecie Kent” wskazuje, że studenci „wstrząśnięci wiadomością o wtargnięciu do Kambodży” zorganizowali pokojową demonstrację oraz że członkowie gwardii narodowej otworzyli do nich ogień, mimo iż „nie było to w ogóle konieczne”.

Komentatorzy w Waszyngtonie twierdzą, że sprawozdanie komisji Scrantona spotkało się w Białym Domu z „wielkim niezadowolaniem”.

Zwiększyć skuteczność partyjnego działania

Dok. ze str. 1

Zebranie sprawozdawczo-wyborcze, stwierdził sekretarz KW, tow. Cezary Sobczak powinno być okazją do wszechstronnej, rzeczowej analizy pracy partyjnej w minionej kadencji, sposobów oddziaływania członków partii na środowisko oraz wytyczyc kierunki działania na następne dwa lata. Dlatego szczególną wagę przywiązuje się do właściwego, wnikliwego przygotowania przez POP sprawozdania z dotychczasowej działalności, tak aby wraz z dyskusją mogło ono stanowić podstawę do opracowania nowego programu działania.

W kilku przypadkach, gdy sprawozdania opracowane zostały zbyt formalnie i mało konkretnie, zdecydowano się na przesunięcie terminu zebrania.

Tow. C. Sobczak zwrócił uwagę, aby punktem wyjścia do oceny organizacji partyjnej były: sposób realizacji uchwał partyjnych oraz skuteczność partyjnego działania w środowisku. Problemami przygotowywanego zebrania sprawozdawczo-wyborczego należy zainteresować również bezpartyjnych w swoim środowisku. Dyskusja z nimi może pomóc w opracowaniu programu działania na następną kadencję oraz sprawić, że podjęte na tym zebraniu postanowienia będą sprawą nie tylko członków partii lecz całego środowiska.

RUCHOMY CHODNIK W TOKIO

TOKIO (PAP)

Rząd japoński rozważa sprawę budowy ruchomych chodników dla pieszych w dwóch najważniejszych centrach handlowych Tokio. Będą to ruchome chodniki podobne do zainstalowanych na „Expo-70”.

ZIMA W KARKONOSZACH

m KARPACZ

W Karkonoszach — po pięknej jesieni — zapanowała prawdziwa zima. Od wysokości ponad 1100 m górskie szczyty pokryła kilkucentymetrowa warstwa śniegu.

tym odbyło się 49 zebrań, głównie w organizacjach wiejskich i pegeerowskich. Przebieg tych zebrań oraz przygotowania do całej kampanii sprawozdawczo-wyborczej były przedmiotem analiz. Kampania w powiecie wałęckim została starannie przygotowana. Podstawowym organizacjom partyjnym udzielił organizacyjny pomocy instruktorzy, aktywności oraz członkowie egzekutywy KP.

Na zebraniach przeważają problemy gospodarcze — w organizacjach wiejskich rozwój hodowli, problem pasz, podniesienie zbiorów, w pegeerach sporo uwagi poświęca się podniesieniu gospodarności i rentowności. W niektórych POP mówiono o konieczności podnoszenia autorytetu sekretarza POP w środowisku. Nie wszędzie poświęca się dostatecznie dużo uwagi współ-

pracy organizacji partyjnej z organizacjami młodzieżowymi. Zwrócono uwagę, że wskazanym byłoby zapraszać na zebranie sprawozdawczo-wyborcze kierowników zakładów pracy i przewodniczącego organizacji młodzieżowej, jeżeli nie należą oni do POP. Na zebranie zaprasza się również przedstawicieli instytucji i przedsiębiorstw mających wpływ na rozwiązywanie problemów najistotniejszych dla środowiska.

Wyjazdy sekretarzy KW i przedstawicieli Wydziału Organizacyjnego do powiatów będą kontynuowane podczas dalszego przebiegu kampanii sprawozdawczo-wyborczej.

(kk)

Ze Zjednoczonej Republiki Arabskiej

Droga Masera

MOSKWA, KAIR (PAP)

W Moskwie i Kairze opublikowano wspólny komunikat o wizycie premiera Kosygina w ZILA. Komunikat wypowiada się na rzecz wszechstronnego rozwijania stosunków radziecko-egipskich i zapowiada skoordynowanie przez oba państwa swych wysiłków w dziele rozwiązywania konfliktu bliskowschodniego i innych najważniejszych problemów międzynarodowych. Komunikat ponownie podkreśla konieczność jak najszybszej likwidacji następstw agresji izraelskiej i ustanowienia na Bliskim Wschodzie stałego pokoju dla wszystkich narodów tego regionu.

JAK informuje kairski dziennik „Al Ahram” trwają obrady KC Arabskiego Związku Socjalistycznego. Wczoraj odbyło się m. in. posiedzenie grupy parlamentarnej Związku, któremu przewodniczył speaker zgromadzenia narodowego, Labib Szukeir. Jak wiadomo, od minionej soboty trwa seria posiedzeń najważniejszych organów politycznych ZRA. Obradowały już Najwyższy Komitet Wykonawczy Arabskiego Związku Socjalistycznego i Rada Ministrów.

W związku z tym dziennik stwierdza, że polityczne i państwowe instytucje ZRA po śmierci prezydenta Nadera funkcjonują bez zakłóceń i skoncentrowały swe wysiłki na tym, aby „w dalszym ciągu prowadzić kraj drogą obroną przez zmarłego prezydenta zgodnie z Konstytucją ZRA”.

Prusa kairska przypomina, że art. 102 Konstytucji ZRA, który określa tryb wystawiania kandydatury na stanowisko prezydenta kraju, mówi, że kandydaturę wystawia zgromadzenie narodowe, a na-

stępnie ogłasza się ogólnonarodowe referendum.

Wszystkie dzienniki kairskie w artykułach poświęconych posiedzeniom najwyższych organów politycznych i państwowych ZRA podkreślają, że rezultaty tych posiedzeń potwierdzają wolę narodu i przywódców ZRA kontynuowania polityki prezydenta Nadera w dziedzinie wewnętrznej, międzyarabskiej i międzynarodowej.

SUKCES PUŁAWSKICH UCZONYCH

Wyhodowano tytoń beznikotynowy

LUBLIN (PAP)

Opinie wybitnych uczonych i lekarzy o szkodliwości narkotyku zagrażającej zdrowiu a nawet życiu palaczy papierosów zmobilizowały dr J. Berbecia, kierownika Zakładu Roślin Specjalnych Instytutu Uprawy Nawożenia i Gleboznawstwa w Puławach do rozpoczęcia prac badawczych nad uzyskaniem tytoniu beznikotynowego.

W wyniku kilkuletnich doświadczeń wyselekcjonowano odmianę **virginia amerykańska** rośliny, których liście nie posiadają nikotyny lub też niki jej ślad w ilości 0,1 procenta. Jeśli się zważy że papieros marki **sport** ma 1,5 procent, a **ekstra** mocny nawet 2 procent nikotyny to osiągnięcie obu puławskich pracowników nauki można nazwać nie tylko sukcesem, ale rewelacją.

Z poletka doświadczalnego dokonano zbioru liści i cennych nasion. Po wysuszeniu okazało się, że otrzymano 300 kg surowca, który po sfermentowaniu będzie przerobiony na papierosy pozbawione nikotyny. Pierwsze próby wykazały, że sporządzone beznikotynowe papierosy mają „smak” i aromat nie ustępujący normalnym „lekki” papierosom. Ich największą zaletą jest zupełny brak nikotyny.

Czechosłowackie odznaczenia ftojowe dla generałów i oficerów WP

WARSZAWA (PAP)

Wczoraj w przededniu święta Czechosłowackiej Armii Ludowej, w ambasadzie CSRS w Warszawie odbyła się uroczystość wręczenia grupie generałów i oficerów Wojska Polskiego — uczestnikom walk o wyzwolenie Czechosłowacji wysokich odznaczeń bojowych, przyznanych im przez prezydenta CSRS — L. Svobodu.

Na uroczystości przybył wice minister obrony narodowej, szef Sztabu Generalnego WP gen. dyw. Bolesław Chocha.

DZISIAJ PREZYDENT FRANCJI PRZYBYWA DO ZSRR

(Dokończenie ze str. 1)

bra pokoju, bezpieczeństwa Europy i bezpieczeństwa międzynarodowego.

Ludzie radzieccy — podkreśla komunikat — wysoko cenią tradycje przyjaźni narodów obu krajów, ich bojową wspólnotę w ciężkich latach wojny, wyrażają zadowolenie z postępów w stosunkach między Związkiem Radzieckim i Francją.

Prezydent Francji odbędzie podróż do Nowosybirsk — wielkiego ośrodka przemysłowego i kulturalnego Syberii. Pospidow odwiedzi również Taszkient, stolicę Uzbekistanu. Z Taszkientu prezydent uda się do Samarkandy, która obchodzi właśnie swoje 2.500-lecie. Następnie prezydent Francji powróci do Moskwy, gdzie zakończona zostaną rozmowy radziecko-francuskie.

Z PÓŁWYSPU INDOCHINEZSKIEGO

Zacięte walki w Kambodży i Wietnamie Północnym

LONDYN (PAP)

W Kambodży w dalszym ciągu trwają ciężkie walki między ugrupowaniami wiernymi księciu Sihanoukowi a wojskami gen. Lon Nola. Szczególną intensyfikację działań militarnych sił patriotycznych odnotowano wzdłuż drogi nr 4 łączącej Phnom Penh z portem Kompong Som, który jako jedyny na wybrzeżu kambodżańskim jest dostępny dla statków o głębokim zanurzeniu.

Rzecznik wojskowy w stolicy Kambodży podał, że jednostki partyzantów zaatakowały stanowiska rządowe w mieście Sre Khlom położonym o 72 km na zachód od Phnom Penh. Atak podjęty o-

ne w nocy z niedzieli na poniedziałek. Nieco wcześniej na stacji szereg poczeków wzdłuż drogi nr 4 w pobliżu Sre Khlom na 16-kilometrowym odcinku przebiegającym przez gęstą dżunglę pomiędzy miej-

scowościami Kifirom i Pich Nil.

Jak wynika z najświeższych doniesień, wczoraj rano w dalszym ciągu toczyły się zacięte walki w rejonie Sre Khlom oraz dwu innych mniejszych miejscowości. Ugrupowania gen. Lon Nola wezwały na pomoc lotnictwo.

Równocześnie napływają do nieniasien o walkach na drodze nr 1 łączącej Phnom Penh z Sajgonem.

HANOI (PAP)

Według doniesień z Wietnamu Południowego 3 października w nocy z 3 na 4 bm. oddziały sił wyzwoleniczych kontynuowały ataki na pozycje wojsk amerykańskich i sajgońskich.

W prowincji Thua Thien oddziały Narodowego Frontu Wyzwolenia ostrzelały bazę Kok Bai.

Agencja Wyzwolenie informuje, że w ubiegłym miesiącu siły patriotyczne w okręgu Quang Nam — Da Nang zabiły raniły lub wzięły do niewoli 1.250 żołnierzy nieprzyjacielskich w tym 468 amerykańskich i południowietnamskich. Zestrzelono również dwanaście samolotów i helikopterów, zniszczono 43 pojazdy wojskowe, 3 lokomotywy, 16 wagonów, 2 działa i 2 składy, paliwa,

OD 9 PAŹDZIERNIKA

Kambodża republiką

PARYŻ (PAP)

Królestwo Kambodży oficjalnie od 9 października br. stanie się republiką. Taką wiadomość podała agencja France Presse z Sajgonu powołując się na południowietnamską agencję reżimową, która zamieściła doniesienia swego korespondenta z Phnom Penh. Jak wynika z tej korespondencji, szef władz kambodżańskich Cheng Heng oficjalnie proklamuje Kambodżę republiką przed udaniem się na jubileuszową sesję Zgromadzenia Ogólnego NZ w Nowym Jorku.

Już od wielu miesięcy utrzymywały się pogłoski na temat zamiaru władz gen. Lon Nola proklamowania Królestwa Kambodży republiką, co miało na celu oficjalne utrwalenie skutków zamachu stanu w Phnom Penh. Jak wiadomo, generalowie reprezentujący proamerykańską partię w Kambodży odsunęli wtedy od władzy księcia Sihanouka i sami ujęli ster rządów, powodując, że cały kraj pograżył się w głębokiej wojnie domowej.

Wyrazy głębokiego współczucia z powodu zgonu MATKI Dyrektorowi

inż.

Eugeniuszowi Hawrylinie

składają PRACOWNICY BUDOWNICTWA ROLNICZEGO W KOSZALINIE

Dyrektorowi Zjednoczenia Budownictwa Rolniczego w Koszalinie

inż. Eugeniuszowi Hawrylinie

szczerze wyrazy współczucia z powodu zgonu MATKI

składają

RADA ROBOTNICZA RADA ZAKŁADOWA PODSTAWOWA ORGANIZACJA PARTIJNA I DYREKCJA PST BR W KOSZALINIE

Wyrazy współczucia z powodu zgonu MATKI kol. mgr. inż. Danielowi Murzynowskiemu

składają

DYREKCJA, RADA ZAKŁADOWA RADA ROBOTNICZA, POP I WSPÓŁPRACOWNICY KPRI W KOSZALINIE

ABC NOWEJ STRATEGII

KOMPLEKS:

W naszej terminologii ekonomicznej pojawiło się nowe określenie, dotyczące zarówno sposobu planowania zadań gospodarczych, jak i realizacji: kompleks, czyli zespół warunków wzajemnie ze sobą związanych, których spełnienie przyniesie rozwiązanie celu szczególnie ważnego. Co więcej, w praktyce planistycznej grupuje się takie wzajemnie powiązane zadania, by tym skuteczniej rozwiązać problem wytwórczy. Bo treścią każdego z kompleksów, czyli bloku odpowiednio zgrupowanych zadań — warunków, jest zazwyczaj produkt*

M BARDZIEJ produkt złożony, tym większa liczba zadań warunkujących osiągnięcie najwyższej klasy walorów wchodzi do zestawu. Dobrą ilustracją dla idei kompleksu jest zorganizowanie produkcji nowoczesnego samochodu osobowego, jakim bez wątpienia jest „Fiat 125 P”. Otóż zakup licencji na wytworzenie tego samochodu był podstawowym, ale nie jedynym przecież posunięciem warunkującym unowocześnianie motoryzacji, uzyskanie towaru wysokiej klasy. Za warunki nie mniej ważne dla jakości pojazdu uznano wyposażenie w podzespoły i zakupione licencje na gaźniki Webera, świece KLG, pompy paliwowe Crone, pneumatyczne zespoły hamulcowe Westinghouse, amortyzatory Armstronga i inne. Zakup tych dodatkowych licencji był w tym przypadku zewnętrznym przejawem starań, jakie należy przewidzieć, by otrzymać w efekcie wóz naprawdę dobry, sprawny, nowoczesny.

Do dobrego samochodu trzeba mieć dobre opony, świece, gaźniki, do dobrego, łatwo sprzedawanego włókna — świetne barwniki, do obrabia-

rek nawet rewelacyjnie skonstruowanych — doskonały sprzęt elektrotechniczny itp. Te wszystkie starania o nowość w różnych branżach czy gałęziach, dające wysoką jakość produktu, trzeba przewidzieć już w czasie sporządzania koncepcji rozwoju pro-

ówno o skupienie myśli konstruktorskiej na wszystkich tych elementach (o zakup wszystkich potrzebnych licencji, jeśli nie ma szans czy czasu na rozwijanie własnymi siłami) jak i o wszechstronne zabezpieczenie dzieła pod względem inwestycyjnym.

Wyselekcjonowanym przez strategów naszej gospodarki celom produkcyjnym odpowiadają zatem nowe metody taktycznego zabezpieczenia wykonawstwa. Kompleks gospodarczy — to tyle co postawienie całego zadania (a może nim być także np. budowa pralki bębnowej czy odbiornika kolorowej TV) w sposób wyczerpujący, obejmujący całość sprawy od A do Z.

W stosunku do całego układu planowania i wykonawstwa idea kompleksów ma charakter nadrzędny, ma moc pierwszeństwa: jeśli z czegoś trzeba zwykle zrezygnować wobec braków środków — to

Elementy te składają się zarówno na koszty, jak i na możliwość konkurencyjności na obcych rynkach. Dlatego też taki układ zadań posiada nie tylko istotne znaczenie dla frontu inwestycyjnego. Przy zaplanowaniu całego przedsięwzięcia wytwórczego, obejmującego np. szlak od przemysłu maszynowego i chemicznego do lekkiego, możliwe i konieczne staje się przełamanie barier resortowych, przegród tworzonych przez odrębność funduszy, dla szybkiego osiągnięcia celu. Możliwa i konieczna staje się też odpowiednio wcześnie dyspozycja kłami budowlanymi, zgromadzenie sprzętu, przystosowanie terytorialnych bilansów siły roboczej i materiałów budowlanych. Transpozycja idei kompleksów na grunt inwestycyjny oznacza, iż wykonanie ujętych w ten sposób zadań trzeba i można skrócić o trzecią część w stosunku do okresów dziś

Zadania zespolone

dukcji, dokonać świadomego wyboru między potrzebami a możliwościami (konstrukcji za kupu, inwestowania i in.), podjąć szereg zgranych w czasie decyzji kadrowych, handlowych, budowlanych, by w odpowiedniej chwili uzyskać towar bez niedoróbek, bez plam, bez szkazy. W innym przypadku np. złe kable zaprzęścić mogą cały dorobek konstruktorów i cała umiejętność handlowców.

Ale grupowanie zadań w zespoły — planowanie i realizacja owych kompleksów — ma na celu znaczenie bardziej okazywałe niż uniknięcie tych kłopotliwych sytuacji, jakie powstają wówczas, gdy po zbudowaniu lokomotywy okazuje się nagle, iż nie wyruszy machina na szlak, ponieważ brak gwizdka. Eliminacja zdarzających się przeoczeń jest (będzie) niejako ubocznym produktem formowania zadań ze spójnych. Taka praktyka jest przecież warunkiem wyboru, słynnej selekcji, która to idea jeśli ma przynieść spodziewane efekty, musi być przeprowadzona szybko, sprawnie, bez pomyłek. Budowa planu wieloletniego w oparciu o tę zasadę wymaga — po określeniu grupy wybranych produktów, z którymi chcemy znaleźć dobre miejsce na światowym rynku — szybkiego użycia skanla tych wysoce nowoczesnych towarów, i to w sposób całkowicie skoordynowany.

A więc — dowolny to przykład — jeśli chce się zyskać narodową specjalizację w wytwarzaniu maszyn budowlanych, należy odpowiednio wcześniej zadbać o wszelkie elementy sukcesu: o silniki, sprzęgła, koła, lakier, szkło, przewody itp. Chodzi tu za-

nie będzie to dotyczyć zadań wchodzących w skład kompleksu. I jeszcze jedno: w stosunku do całej gospodarki, a najmocniej — w stosunku do przemysłu te właśnie zespolone zadania, zmierzające do uzyskania towaru wysoce nowoczesnego, pełnić będą rolę katalizatora przyspieszającego reakcję, której efektem jest nowoczesność. Tak jak praca dla żerańskiej FSO stała się dla setek kooperantów — przy zmienionych wymaganiach — prawdziwą szkołą nowoczesnego pełnić będą rolę działy, zadania wciągną w orbitę „okolicznych” wymagań następne setki współpracowników.

Choć materialnym celem tworzenia kompleksów gospodarczych, formułowania w tym układzie zadań jest uzyskanie produktu najwyższej jakości, niezmierzający jest też sposób „dojścia” do tego produktu i czas uzyskania.

W KC PZPR

Narada redaktorów naczelnych

Wczoraj w Komitecie Centralnym PZPR odbyła się pod przewodnictwem zastępcy kierownika Biura Prasy KC — Wiesława Beka — narada redaktorów naczelnych dzienników centralnych, agencji prasowych, radia, telewizji, jak też wojewódzkich organów partyjnych. W naradzie uczestniczyli także przedstawiciele wydziałów propagandy komitetów wojewódzkich PZPR.

Na naradę przybył sekretarz KC PZPR — Stefan Olszowski. W toku narady zastępca kierownika Wydziału Organiza-

cyjnego KC — Zdzisław Żandawski omówił problematykę, związaną z kampanią sprawozdawczo-wyborczą PZPR, a wiceminister spraw zagranicznych Adam Willmann sprawę stosunków polsko-zachodnoniemieckich.

Na zakończenie zabrał głos Stefan Olszowski, który zapoznał uczestników narady z węzłowymi problemami gospodarczymi kraju i wynikającymi stąd zadaniami dla masowych środków informacji i propagandy.

pustymi miejscami. Gdzieś znikły cudowne, subtelne dialogi, uleciały w przeszłość tak charakterystyczne dla kabaretowych piosenek muzyka tuiykonawcy najwyraźniej zmagali się z melodiami (z wyjątkiem jednego numeru Ireny Kwiatkowskiej), a i nam żądna z nich po raz chyba pierwszy nie utrzymała się w pamięci.

Jeśli za dużo żalów i pretensji, to z winy Starszych Panów

chwilowe załamanie, przesilenie, a może trzeba będzie powrócić do formuły już nie Kabaretu, ale „divertimenta”? W każdym razie bardzo proszę, aby pan Przybora nie rozwodził się z panem Wasowskim, bo w tym rozejściu coś jest „niebezpiecznego dla mężczyzny samotnego”.

I tu stawiam gwiazdkę, bo następna postycja ubiegłego tygodnia nie ma nic wspólnego

„...by żądz moc moc wzmóc”

którzy przez kilka lat zdążyli przyzwyczaić nas do pięknych duchowych uct. Czyżby to znał cytował z separacji Jerzego Wasowskiego tak srogie pustki uczyniła w kabarecie? Czyżby sam autor tekstów i reżyser — Jeremi Przybora — uległ sugestii własnych słów: „Jeżeli kochać to tylko z kolegą, i dalej: „i wespół w zespole, by żądz moc moc wzmóc” — że pozostawiony sam sobie nie umiał się ani odnaleźć, ani korzystać z przeobrażeń? Pytanie jest dużo, ale też i trochę nadziei, że nie wszystko stracone bo takiej sytuacji nie umiem Mm te

z wspomnianą przed chwilą, chyba tylko to, że jest dowodem triumfu kolektywu. Ale to za mały pretekst, żeby iść.

Chodzi o film dokumentalny Waltera Heynowskiego i Gerharda Scheumanna (którym tworzą już samodzielne studio) zatytułowany „Człowiek bez przeszłości”. Z nazwiskami realizatorów wiąże się od samego początku oryginalność, odioaga pasja, rzeczowość, wreszcie niewiarygodny spryt, dzięki któremu prezentują nam ludzi, którzy zapewne nigdy nie chcieliby być nam przedstawieni w taki właśnie sposób. Po

NIEDZIELA PISARZY



Jak informowaliśmy, w niedzielę w Kołobrzegu, zainaugurowano Kolszaliński Październik Literacki. Oto dwa zdjęcia z tej uroczystości. Zastępca przewodniczącego Prezydium WRN Jan Urbanowicz dekoruje Martę Alubnę-Emelię nową honorową odznaką „za służbę w rozwoju województwa kolszalińskiego”. Czynne w czasie inauguracji stoisko książkowe było wprawdzie oblegane przez kupujących. Jak informowały sprzedawczynie, obrót wyniósł ponad 3 tysiące złotych.

Fot. J. Patan



UMOWY WIELOLETNIE

Kontraktacja owoców i warzyw

Trwa kontraktacja owoców i warzyw z przyszłych zbiorów. Większość umów zawarta zostanie na okres całej przyszłej pięcioletki.

Warzyw szklarniowych kontraktuje się 16,5 tys. ton. Najwięcej umów zawiera się w tych województwach, jak np. w poznańskim czy bydgoskim, w których władze wprowadziły — dla ogrodników kontraktujących swoją produkcję — ulgi w podatku wyrównawczym.

Przewiduje się zakontraktowanie 3200 ha plantacji truskawkowych, które już w roku przyszłym powinny dać ok. 40 tys. ton owoców, tj. o ok. 14 tys. ton więcej niż w bieżącym. Kontraktuje się truskawki w wielu nowych rejonach. Najchętniej zawierają umowy rolnicy białostoccy. Niepomyślnie przebiega kon-

traktacja sadów; po doświadczeniach tegorocznej zimy, kiedy zające poczyniły w sadach ogromne szkody niechęć nie przystępują producenci do zakładania nowych sadów. Do brzo natomiast przebiega kontraktacja warzyw gruntowych i wczesnych ziemniaków, która będzie prowadzona do końca grudnia.

(AR)

Już wkrótce

WIELKI KONKURS PRZYRODNICZY

z licznymi nagrodami

Szczegóły za kilka dni w „Głosie”



„Kabaret Starszego Pana”! „Ścigana”! Ludzie spragnieni miłych przeżyć jak sucha ziemia deszczu, porzucili w sobotę wieczór wszelkie inne zajęcia, tyle atrakcji jednocześnie. Tytułowa plansza, motyw znany z serialu melodii, wytworzyła się nastrój radosnego oczekiwania...

Pod koniec programu zaczęliśmy rozmawiać o... butach. Znajomy aktor, nerwowo szarpając brodę: „Stary, słyszyś co się dzieje... Zeby o butach podeszły „Kabaretu” (wykrzyknik i znak zapytania).

Ano, niestety, trudno ukryć, tak było. Mówiąc krótko, kabaret przekształcił się nagle w estradę. To znaczy stracił spajającą go akcję, stał się składanką kilku monologów, dialogów, piosenek i mikropiosen bawetowych, mogących istnieć samodzielnie. Aktorzy, starzy, dobrzy, wypróbowani znajomi wchodzili i wychodzili, stali lub siedzieli, wypowiadali lub wyśpiewywali swe kwestie. Program się dłużał, raził niemrawością, twierdził

serii demaskatorskich programów dotyczących weteranów hitlerowskiego faszyzmu. Heynowski i Scheumann wzięli przed kamerę i mikrofon 32-letniego działacza Związku Niemców Sudeckich — Ueberlackera, człowieka, który w chioili szczytowych sukcesów hitlerizmu uczył się chodzić, a prawdziwą naukę mógł rozpocząć w momencie totalnej klęski tego systemu. W roku 1945 miał bowiem 7 lat.

ekspansjonizmu i zaborczości, na przekór prawu międzynarodowemu i oczywistym faktom. Dla tego człowieka dzień 8 maja 1945 roku jest „dowolnie wybraną datą”, nie znaczącą nic w nowej historii Europy. Dla tego człowieka układ, monachijski nadal ma moc obowiązującą i żadnemu z partnerów antyhitlerowskiej koalicji — a tym bardziej poszkodowanym nic do tego, aby poddawać w wątpliwość jego prawomocność.

Zwykliśmy traktować pewne kręgi i grupy społeczne, polityczne NRF jako zbiorowości ludzi z przeszłością. Hitlerowską oczywiście. Ich imprezy jako swego rodzaju „piernikalia” nie mające większego wpływu na młode pokolenie. Już swego czasu Brycht sygnałizował w „Raporcie z Monachium” aktywne istnienie kontynuatorów przegranej sprawy. Czynił to po reportersku, w pewnym sensie uczuciowo, więc reakcje były różne. Heynowski i Scheumann przedstawili dowody, dokonali drobniagowej sekcji życiorysu Ueberlackera. Umieścili go w ulicznym tłumie byłych Niemców sudeckich, dla których układ monachijski nadal obowiązuje, Oto pożywka i jej owoc. Uwaga na Reinefarthów. Uwaga na Ueberlackera. (zetem)

INFORMUJEMY RADZIMY ODPOWIADAMY

POWRÓT DÓ RENTY

J. B. Szczecinek: — W latach 1963—1966 pobierałam rentę inwalidzką III grupy. Po wstrzymaniu wypłaty świadczeń nie pracowałam. Obecnie stan mego zdrowia uległ pogorszeniu. Czy istnieje możliwość ubiegania się ponownie o rentę?

Takiej możliwości obowiązują przepisy emerytalne pu-
stawa z 23 I 1968 r. o p.z.e. —
Dz. U. z dnia 27 I 1988 r. nr 3
poz. 6) nie przewidują. Prawo
do renty inwalidzkiej przysłu-
guje pracownikowi, który stał
się inwalidą w okresie zatrud-
nienia (względnie w okresie
równorzędnym) lub też w ciągu
1,5 roku, a w razie choro-
by zawodowej — w ciągu 2 lat
po upływie tego okresu. Ponie-
waż Pani od 1966 r. nie praco-
wała i prawo do świadczeń utra-
ciła z powodu ustania inwa-
lidztwa, odzyskanie tego prava
mogłoby nastąpić tylko
wówczas, jeżeli w ciągu półro-
ka roku od daty wstrzymania
renty inwalidzkiej stan Pani
zdrowia pogorszyłby się w ta-
kim stopniu, że uzasadniałby
ponowne uznanie inwalidztwa.
Fakt ten należałoby udoku-
mentować oryginalnymi doku-
mentami lekarskimi społecz-
nej służby zdrowia z okresu
18 miesięcy po wstrzymaniu
wypłaty renty (lata 1986,
1967).

L—B)

RENTA WYPADKOWA A PRACA

Czytelnik, Człuchów: —
Otrzymuję rentę inwalidzką
II grupy z powodu inwa-
lidztwa, wywołanego wypad-
kiem w zatrudnieniu. Czy w
przypadku podjęcia pracy w
pełnym wymiarze godzin
renta nie zostanie zawieszona
na i czy o pracy mam obo-
wiązek powiadomić ZUS?

Przepisy o zaopatrzeniu erae
rytalnym przewidują, że pravo
do emerytury lub renty
lilega zawieszeniu, jeżeli ren-
cista osiąga zarobek z tytułu
zatrudnienia lub posiada do-
chody z innych źródeł. Od za-
sady tej istnieje cały szereg
wyjątków polegających na
tym, że zarobki lub dochody,
które nie przekraczają określo-
nych przepisami granic, nie
powodują zawieszenia świad-
czeń. Niezależnie od przedsta-
wionych wyżej zasad stosowa-
nych wobec ogółu emerytur i
rent, niektóre z tych świad-
czeń przedstawiają się znacz-
nie korzystniej. I tak nie za-
wiesza się renty inwalidzkiej
II i III grupy przyznanej z ty-
tułu wypadku w zatrudnieniu
lub choroby zawodowej, nieza-
leżnie od osiąganych dochodów
z tytułu zatrudnienia
względnie z innych źródeł. W
takich przypadkach rentę wy-
płaca się bez 10-proc. podwyż-
ki, przysługującej rencistom

nie osiągającym dochodów
(art. 26 ustawy z 23 I 1968 r.
o p.z.e. — Dz. U. nr 3, poz. 6,
z 27 I 1968 r.) Taka redukcja
pobieranej przez Pana renty
będzie miała miejsce w przy-
padku osiągnięcia zarobków
przekraczających 750 zł mie-
sięcznie. O podjęciu zatrudnie-
nia w pełnym wymiarze god-
zin z zarobkiem przekraczają-
cym powyższą kwotę należy
powiadomić organ rentowy.
(L—B)

ZASIŁEK RODZINNY PRACOWNIKA UTRZYMUJĄCEGO RODZINĘ

M. S. Koszalin: — Zacho-
rowałam na żółtaczkę. Za
okres leczenia szpitalnego
na oddziale zakaźnym za-
kład pracy wypłacił mi 50-
proc. zasiłek. Na utrzyma-
niu mam 2 dzieci. Czy wy-
sokość wypłaconego świad-
czenia jest prawidłowa?

Nie. Wypłacono Pani zasi-
łek niższy, aniżeli przewidu-
ją przepisy. Pracownikowi pod-
danemu przymusowemu lecze-
niu w szpitalu, bądź izolacji
w zakładzie opieki zdrowot-
nej zamkniętej, przysługuje
zasiłek domowy w wysokości
70 proc. (a nie 50 proc., jak
twierdzi zakład pracy, w któ-
rym Pani pracuje), jeżeli ma
na utrzymaniu jedną lub
więcej osób, a jeżeli nie ma
nikogo na utrzymaniu, zasiłek
szpitalny w wysokości 35 proc
podstawy wymiaru.

W przypadku odmowy wy-
równania należnych świad-
czeń za okres leczenia w szpi-
talu radzimy interweniować
w Oddziale ZUS w Słupsku.
(L—B)

CO Z OLEJEM „MEXOL S”?

W. M. Koszalin: — Mam
samochód dwutaktowy, do
którego od niedawna uży-
wam nowo wyprodukowany
olej „Mixol S”. Kiedy ostat-
nio chciałem znów zaopa-
trzyć się w ten olej, dowie-
działem się, że nagłym za-
rządzeniem wewnętrznym
została wstrzymana jego
sprzedaż. Interesuje mnie
powód takiej decyzji. gdyż
obawiam się, by zapasem,
który mi jeszcze został, nie
zniszczyć silnika, jeśli olej
miałby być złej jakości.

Kontaktowaliśmy się w tej
sprawie z CPN i zapewniono
nas, że olej nie jest absolut-
nie szkodliwy, przeciwnie, jest
bardzo dobry, zaś powodem
wstrzymania sprzedaży było
opakowanie oleju, które pozo-
stawiło wiele do życzenia.
Było nie dość twarde, wygina-
ło się i łatwo obijało, co mogło
nasunąć przypuszczenie, że o-
lej nie jest takiej jakości, jak
głosi reklama. W trosce o peł-
ne zadowolenie klientów,
sprzedaż partii oleju wstrzy-
mano i pozostawiono do dy-
spozycji producentowi, (dsz)



Ozdoba rynku w Szydłowcu (woj. kieleckie) jest późnore-
nesansowy ratusz, zbudowany w latach 1602—1626, a odre-
stauirowany w naszym 25-leciu.

CAF — Waiorzyńkiewicz

DYREKCJA MIEJSKIEGO ZARZĄDU BUDYNKÓW MIESZKALNYCH

w MIASTKU
przypomina lokatorom

o potrzebie zabezpieczenia na okres zimowy
instalacji wodociagowo-kanalizacyjnych
znajdujących się w lokalach mieszkalnych i piwnicach

NALEŻY USZCZELNIĆ OKNA, DRZWI,
WSTAWIĆ BRAKUJĄCE SZYBY
ORAZ ZABEZPIECZYĆ PRZEWODY
WODNOKANALIZACYJNE

przed bezpośrednim działaniem zmian atmosferycznych
panujących w okresie zimowym.

MZBM świadczy odpłatnie
usługi w tym zakresie.

K-3079-0

MIID ARTYKUŁAMI SPOŻYWCZYMI w SŁUPSKU

poszukuje AJENTÓW
do prowadzenia
punktów skupu
opakowań szklanych
z własnym pomieszczeniem
Blizszych informacji udzieli
Dział Handlowy.
K-3077-0

SPRZEDAŻ

SAMOCHÓD żuk zamienię na
samochód nowego typu. Słupsk,
Pankowa 11/1, Kośmider Gp-4350

SPRZEDAM dom murowany pię-
trowy, komfort. Białystok, Ku-
bańska 4. Balamas. K-286/B

SAMOCHODY warsawę 203 i 204
— sprzedam. Koszalin, Zwycię-
stwa 145/2. Gp-4314-0

3 HEKTARY ziemi blisko War-
szawy tanio sprzedam. Grzelew-
ski, Jabłonna koło Warszawy,
Modlińska 71. K-285/B

DZIAŁKA ogrodnicza 2,5 ha (150
drzew owocowych), czynna fer-
ma kur, dom mieszkalny, stawy
rybne — całość oparkaniona,
7 km od Bydgoszczy, z powodu
wyjazdu — sprzedam. Oferty:
Biuro Ogłoszeń, Bydgoszcz. Po-
morska 1, do nr 1000. K-284/B

GOSPODARSTWO 24 ha lub
mniejsze, zabudowania maszynowe,
zelektrofikowane, własność —
sprzedam. Jan Grotkowski, Laskowice, powiat
Świecie Bydgoskie. G-4358

TANIO sprzedam futro używane,
barany butgarskie. Słupsk, Za-
wadzkiego 3/25, po piętnastej.
Gp-4351

OKAZJA: sprzedam 4,30 ha ziemi
w tym 500 szt. drzew owocowych
3000 szt. krzewów porzeczko-
wych: Cena 100.003 zł 4 km od
miasta. Leon Groi, Gowino, pow.
wejherowski. K-289/B

HU

W DNIU 12 VIII 1970 r. na trasie
Stargard Szczeciński — Pyrzyce
wypadła z samochodu męska skó-
rzana teczka, w której były róż-
ne ważne dokumenty, dyplomy i
legitymacje, wystawione na naz-
wiska Stefan Gawrysiak i Halina
Gawrysiak. Znalazcę uprasza się o
zwrot zguby pod adresem: Stefan
Gawrysiak, Raciborowice, pow.
Bolesławiec. G-4356

7SZ r'a Pracujących przy KWCS
Koszalin zgłasza zgubienie legity-
macji ucznia Zbigniewa Jachto-
my, Gp-4361

ZGUBIONO legitymację kolejową
z biletem rocznym. Tadeusz Pi-
tek, zam. w Złocieniu. G-4360

ZASADNICZA Szkoła Samochod-
owa Koszalin zgłasza zgubienie
legitymacji ucznia Romana
Grzenkowicza. Gp-4347

DYREKCJA Zasadniczej Szkoły
Zawodowej nr 2 w Słupsku zgła-
sza ztrubienie legitymacji uc-
niowskiej Haliny Grabowskiej.
Gp-1348

ROZNE

POJSKI Związek Motorowy —
Ośrodek Szkolenia Motorowego
w Koszalinie zawiadamia, że
przyjmuje dodatkowe zapisy na
kursy kierowców kat. III zawo-
dowej, II, III plus IV. Informa-
cji udziela oraz zapisy przyjmuje
Ośrodek Szkolenia Motorowe-
go w Koszalinie, nl. Kaszub-
ska 21. tel. 59-61. K-3073-0

WYPOŻYCZAM ślubne suknie i
welony. Słupsk, nl. Sierpinka 5/3.
Gp-4278-0

ZAMIENIĘ dwa trzypokojowe
mieszkania w Słupsku (nowe bu-
dowlstwo) na wille dwurodzin-
ne w Słupsku lub Uście. Oferty:
„Głos Słupski” - *1 nr 4349.
Gp-4349

WYNAJME pokój z wygodami.
Słupsk, Ryczewo, Róży Luks-
burg 14. Gp-4352

PRZYJME na pokój. Koszalin,
Boya Żesleńskieo 28, Michałak.
Gp-4346

BETONIARNIA

przy Kółku Rolniczym
w BOGUCINIE,
pow. KOŁOBRZEG
TEL. 26-71 Kołobrzeg
wykonuje

WYROBY BETONOWE:

słupki ogrodzeniowe
krawężniki drogowe
trylinkę
rury i przepusty
O 50, 80 i 100 cm.
K-3083

KWATERUNKOWE — 2 pokoje
z kuchnią (wysoki standard) w
Olsztynie zamienię na podobne
w Koszalinie. Wiadomość: So-
bieski, Olsztyn, Stare Miasto
17/21, m. 8. K-287/B

WYDZIAŁ Budownictwa, Urba-
nistyki i Architektury Prezy-
dium WRN w Koszalinie zawi-
adamia, że przyjmuje pogan-
ia kandydatów do egzaminu na u-
prawienia budowlane na jesien-
ną sesję egzaminacyjną. Doku-
menty należy składać osobiście
w siedzibie Wydziału do 31 paź-
dziernika br. K-3064-0

POLSKI Związek Inżynierów i
Tech.ików Budownictwa w Ko-
szalinie, ul. Jana z Kolna 38,
tel. 27-12, zawiadamia, że do 10
października br. przyjmuje zgło-
szenia na kurs przygotowawczy
do egzaminu na uprawnienia bu-
dowlane wszystkich branż. Kurs
trwać będzie od 2 do 15 listopada
1970 r. K-3065-0

USŁUGI

WYTWÓRNA wyrobów betono-
wych i budowlanych Słupsk,
Gdańska 38a, wykonuje wszelkie
usługi w tym zakresie, a ponad-
to nagrobki (na dogodnych wa-
runkach). Gp-4328-0

ŁA KLAD ENERGETYCZNY KOSZALIN

Informuje, że w związku
z pracami eksploatacyjnymi
są planowane
PRZERWY W DOSTAWIE
ENERGII ELEKTRYCZNEJ

W dniu 7 X 1970 r.
od godz. 8 do 15
powiat SZCZECINEK:
Mieszaliki wieś 1 kolonia
Godziszów wieś 1 kolonia 1
Augustowo, Nosibady, kolonia
1 t 2. Dzieciółowo

W dniach 7 — 8 X 1970 r.
codziennie od godz. 10 do 14
powiat ŚWIDWIN
Połczyn ogrodnictwo,
Połczyn wybudowanie,
Borkowo, Toporzyk,
Smogorz, Gaworkowo, Lipno
oraz Smółdzięcino
powiat DRAWSKO

W dniach 7 — 8 X 1970 r.
codziennie od godz. 7 do 15
powiat KOSZALIN

Laski Koszalińskie, Kottowo,
Biesiekierz, Kraśnik, Warmino
Parsowo, Szewino, Nosowo.

Zakład przeprasza za przer-
wy w dostawie energii elek-
trycznej. K-3082

SREBRO-ZŁOM

kupują
sklepy

„ARS CHRIJTUNJT

KOSZALIN, Walki Młodych 14
KOŁOBRZEG Katedralna 32
SŁUPSK, Gen. Zawadzkiego
SZCZECINEK, Żukowa 13
K-288/B-0

CENTRALA ZAOPATRZENIA I ZBYTU

PRZEMYSŁU PRYWATNEGO

ODDZIAŁ W KOSZALINIE, ul. Pawła Findera 55

oferuje do sprzedaży karłowej

lepiki smołowe,

kit szklarski i miniowy,

szpachlówki,

pokosty,

pustaki alfa 12-cegłowe,

siatki druciane różnych wymiarów

malowane i ocynkowane.

Od cen detalicznych zatwierdzonych przez WKC
udzielamy rabatu.

K-3078



Uwaga Rolnicy i

KPHSR „AGROMA”
informuje, że

doroczna iawentura towarów

W ODDZIAŁACH SŁUPSK I ŚWIDWIN

odbędzie się

w dniach od 15 października
do 6 listopada 1970 r.

ODBIORCY proszeni są o zaopatrywanie się w sprzęt
i części zamienne w pozostałych czynnych oddziałach
tj. Wałczu i Szczecinku oraz w Przedsiębiorstwie
Wojewódzkim w Koszalinie.

K-3072

SŁUPSKIE ZAKŁADY SPRZĘTU OKRĘTOWEGO
w SŁUPSKU, ul. MICKIEWICZA 42/44 zatrudnią natych-
miast PRACOWNIKA do działu księgowości, na kosztowca.
Wymagane średnie wykształcenie ekonomiczne oraz mini-
mum 3-letnia praktyka w księgowości przemysłowej.

K-3061-0

WSTW ODDZIAŁ w MIASTKU, ul. MAŁOPOLSKA 29
przyjmie do pracy natychmiast 8 ROBOTNIKÓW ŁADUN-
KOWYCH i 2 KONWOJENTÓW. Warunki pracy i płacy do
omówienia w biurze Oddziału.

K-3062-0

FABRYKA MASZYN ROLNICZYCH w SŁUPSKU przyjmie
do pracy 10 PRACOWNIKÓW FIZYCZNYCH niewykwalifi-
kowanych oraz 5 TOKARZY wykwalifikowanych do pracy
akordowej w działach produkcyjnych.

K-2935-0

PAŃSTWOWY OŚRODEK HODOWLI ZARODKOWEJ
w ŚWIELINIE, p-ta KRĘPA, pow. KOSZALIN zatrudni na-
tychmiast w brygadzie remontowo-budowlanej PRACOW-
NIKÓW WYKWALIFIKOWANYCH oraz NIEWYKWALIFI-
KOWANYCH. Dla samotnych zapewniamy kwatery. Stołów-
ka na miejscu. Wynagrodzenie akordowe wg stawek w bu-
downictwie plus 12 proc. dodatku trudnościowego.

K-3080

SPÓŁDZIELNIA INWALIDÓW w JASTROWIU, ul. ROOSE-
YELTA 20a, pow. Wałcz zatrudni KIEROWNIKA ZAKŁADU
MEBLARSKIEGO z wykształceniem wyższym lub średnim
technicznym branży drzewnej. Wynagrodzenie w/g tabeli za-
szeregowania CZSP. Pozostałe warunki do uzgodnienia z Za-
rządem Spółdzielni, tel. 51.

K-3075-0

PGR WIERZCHOWO, p-ta WIERZCHOWO CZŁUCHOW-
SKIE, pow. CZŁUCHÓW zatrudni natychmiast 8 PRACOW-
NIKÓW do pracy w oborze wydojowej. Wymagany co naj-
mniej 5-letni staż pracy w jednym gospodarstwie i dwóch
pracowników z jednej rodziny. Mieszkania zapewnione. Wy-
nagrodzenie w/g UZP dla PGR. Stacja, przystanek PKS,
szkoła 8-klasowa na miejscu. Prosimy zgłaszać się osobiście
pod w/w adresem. Kosztów podróży nie zwracamy.

K-3084

KOSZALIŃSKIE PRZEDSIĘBIORSTWO INSTALACJI BU-
DOWNICTWA w KOSZALINIE, ul. JANA Z KOLNA 7,
TEL. 62-24 zatrudni natychmiast KIEROWNIKA DZIAŁU
EKONOMICZNEGO z wykształceniem wyższym i 5-letnią
praktyką lub średnim i 8-letnią praktyką; TECHNIKA
NORMOWANIA z wykształceniem średnim technicznym
i 3-letnią praktyką; INSPEKTORA KONTROLI WE-
WNĘTRZNEJ, ze znajomością księgowości, z wykształce-
niem średnim; PALACZA C. O. do pracy w Koszalinie
i ELEKTROMONTERA posiadającego dyplom mistrzowski
na stanowisko nauczyciela praktycznej nauki zawodu
w WAŁCZU. Zgłoszenia prosimy kierować pod w/w adre-
sem.

K-3074-0

PRZEDSIĘBIORSTWO ROBÓT INSTALACYJNO-MONTA-
ZOWYCH BUDOWNICTWA ROLNICZEGO w KOSZALI-
NIE, ul. POLSKIEGO PAŹDZIERNIKA 38 zatrudni na-
tychmiast: STARSZEGO TECHNIKA d/s weryfikacji do-
kumentacji, z wykształceniem wyższym lub średnim tech-
nicznym elektrycznym; STARSZEGO TECHNIKA d/s KO-
SZTORYSOWANIA, z wykształceniem wyższym lub średnim
technicznym sanitarnym; STARSZEGO TECHNIKA d/s
KOSZTORYSOWANIA z wykształceniem wyższym lub śred-
nim technicznym elektrycznym; STARSZEGO ASYSTENTA
w pracowni projektowo-kosztorysowej z umiejętnością
biegłego pisanie na maszynie, z wykształceniem średnim
ekonomicznym lub ogólnym; PRACOWNIKÓW FIZYCZ-
NYCH, MONTERÓW INSTALACJI SANITARNYCH, IZO-
LARZY. Wynagrodzenie w/g Układu zbiorowego pracy
w budownictwie.

K-3081-0



"O DOBRYCH zwyczajach BTD należy wystawianie to sezonie sztuki przeznaczonej dla dzieci. Obecnie na scenie słupskiej najwięcej widzowie oglądają mogą widowiska „Stonczny kraj”. Przedstawienia odbywają się w dniach: 6, 7, 8 i 9 października, w godz. U i 14.30.

Fot. A. Majchrzak

Zotemesowskie igrzyska

Zakończyła się akcja „Lato ZMS — 70”, w czasie której przez prowadzono wiele imprez sportowych i turystycznych. Niektóre z nich w dużym stopniu spełniły rolę popularyzatora kultury fizycznej wśród młodzieży pracującej. Na przykład dużym zainteresowaniem cieszyły się zawody strzeleckie zorganizowane wspólnie z ZP LOK. W zawodach uczestniczyło 17 organizacji zakładowych ZMS. Pierwsze miejsce w punktacji zespołowej zdobył zespół Słupskich Zakładów Sprzętu Okrętowego wyprzedzając Rejonowy Urząd Telekomunikacyjny i zetesowców z Wagonowni PKP.

Ostatnią imprezą z cyklu zetesowskich igrzysk sportowych był turniej piłki nożnej, w którym uczestniczyło 20 drużyn z zakładów pracy. Pierwsze miejsce i puchar przewodniczącego ZMiP ZMS zdobył zespół Słupskich Zakładów Mebli wyprzedzając drużynę Zakładów Sprzętu Okrętowego oraz Północnych Zakładów Obuwia, (an)

MDARIZIENI/a HYPADKI

WE WSI Poblacie, 22-letni Henryk S. prowadząc samochód stracił panowanie nad kierownicą i uderzył w przydrożne drzewo. Doznał on urazu miednicy, lewego uda oraz ran twarzy. Karetka pogotowia ofiarę wypadku przewieziono do szpitala.

W FABRYCE Maszyn Rolniczych wydarzył się niecodzienny wypadek. Józefowi K. maszyna dotkliwie raniła ucho. Trzeba go było umieścić w szpitalu.

V TADEUSZ G., ze Słupska spadł przy ul. Krzywej z rusztowania. Lekarz pogotowia stwierdził złamanie obu kości przedramienia.

TRZYLETNI Andrzej Ch. upadł tak nieszczęśliwie ze schodów, że złamał sobie kość nosową.

V PRZY ul. Towarowej w Słupsku Stanisław M. przyciśnięty został żelaznymi drzwiami. Doznał on stłuczenia czaszki i leczy się w szpitalu.

Ciemna w sklepach „Ruchu”

Od kilku tygodni sklep „Ruchu” przy ul. Zawadzkiego zamykany jest z nastaniem zmroku (przed czasem), z powodu braku oświetlenia.

Czyżby nie było prądu? Owszem prąd jest, ale brak lamp, które zdążyło zapominać o zastawianiu niu nowych. Na tego rodzaju nie dbałoby oburzenie są nie tylko klienci. Cierpi na tym przede wszystkim personel, albowiem skrócony czas pracy ujemnie od biją się na zarobkach.

W podobnej kłopotliwej sytuacji są pracownicy kiosków, które po przyciśnięciu w inne miejsce nie przynależą do sieci elektrycznej. (buk)

Tu turniej „dzikich”

Jutro fiiai

A więc już jutro ostatnie dwa spotkania tegorocznego turnieju „dzikich”. Jak przystało na finał wielkiej imprezy, rozegrane zostaną na Stadionie 650-lecia przy ul. Madalińskiego. Tam też zapraszamy wszystkich sympatyków piłki nożnej, rodziców tegorocznych finalistów oraz uczestników turnieju i młodzież szkolną.

Program jutrzejszych spotkań: godz. 14.30 mecz o trzecie i czwarte miejsce Ajax — Bizony, a po nim o godzinie 15.30 wielki finał dwóch najlepszych zespołów Tempo — Błękitni.

W przyszłym tygodniu odbędzie się uroczyste zakończenie naszej imprezy, połączone z rozdaniem nagród,

Rok kulturalno — oświatowy rozpoczęty

Inaugurację roku kulturalno-oświatowego połączono ze zwidzaniem placówek kulturalno-oświatowych. Wpierw autokar zawiązał 60 działaczy do OBJAZDY, gdzie kierownik WDK, Roman Zub przedstawił program pracy placówki w bieżącym sezonie. Będzie ona głównie nastawiona na kontakty z dziećmi i młodzieżą.

ra 3 du by ła LSTKA. W Miejskim Domu Kultury, w obecności przewodniczącego Prez. MRN, Wiesława Obarzanka i I sekretarza

KM PZPR, Zenona Rupa — kierownik MDK S. Rosiak zapoznał gości z programem pracy tej placówki, nastawiającej się w bieżącym sezonie na współpracę z klubami Stoczni i „Korabia”.

Do wsi ZALESKIE, gdzie w WDK odbyła się główna uroczystość przybyli przedstawiciele władz ziem słupskiej z I sekretarzem KMIP* PZPR, Janem Stępnem. Referat o lokalnościowy, wygłosił zastępca przewodniczącego Prez. PRN, Mieczysław Sroczyński. Mówca podkreślił konieczność popularyzacji osiągnięć nauki i techniki w pracy kulturalno-oświatowej. W części artystycznej wystąpił aktor Państwowego Teatru z Gdyni — Stefan Izylowski. (ex)

Z ŻYCIA PARTII

Wszechstronnie o problemach kobiet

Materiał przedstawiony przez egzekutywę Komitetu Miasta i Powiatu ZPK na niedawnym posiedzeniu plenarnym zawierał bardzo wnikliwą ocenę działalności organizacji partyjnych, związkowych i społecznych w zakresie pracy wśród kobiet.

Oparto go na wynikach badań przeprowadzonych w 30 zakładach pracy, zatrudniających w większości kobiety. Były to m. in. Fabryka Cukrów „Pomorzanka”, Północne Zakłady Obuwia, Słupski Ośrodek Przemysłu Meblarskiego, Okręgowa Spółdzielnia Mleczarska oraz spółdzielnie „Moda” i „Słupianka”.

W badanych zakładach pracuje prawie 12477 osób, w tym 6750 kobiet. Spośród 1074 stanowisk kierowniczych 466 obsadzonych jest przez kobiety. Obliczenia wykazują m. in., że zarabiają one mniej od mężczyzn. Przeciętny miesięczny zarobek mężczyzn wynosi 2142 zł, a kobiet 1780 zł.

Autorzy referatu zainteresowali się także działalnością partyjną wśród kobiet. Na ogólną liczbę 2185 członków i kandydatów partii w badanych zakładach 702 to kobiety. We władzach partyjnych jest ich 58 na 285 osób, w radach zakładowych 115 na 340, w radach robotniczych — 49 na 273.

Wiele z tych danych komentowanych było następnie przez dyskutantów. Podkreślono zbyt małą reprezentację kobiet w organizacjach związkowych i społecznych, a także na kierowniczych stanowiskach. Zwrócił również na tę sprawę uwagę sekretarz KW PZPR tow. Cezary Sobczak podając m. in. przykład Prezydium MRN w Słupsku, gdzie ani jedno stanowisko kierownicze w wydziałach nie

jest obsadzone kobietami. Tow. tow. Brygida Skrycka, Józef Maksymiuk, Leokadia Poniatowska czy Zofia Drałuś podawali przykłady troski o właściwe warunki pracy kobiet ale równocześnie mówili o wielu jeszcze kłopotach, z którymi borykają się one na co dzień. Bardzo krytycznie oceniono zaopatrzenie sklepów spożywczych w Słupsku. Podawano przykłady innych miast w naszym województwie i kraju, gdzie o każdej porze dnia a to jest szczególnie istotne dla kobiet pracujących, można bez specjalnego wysiłku w kolejkach otrzymać różne gatunki mięsa czy wędlin lub inne artykuły żywnościowe. Bardzo ostro wypłynęła sprawa żłobków i przedszkoleń w Słupsku. W tym przypadku podkreślono, że za mało jeszcze inicjatyw w uruchamianiu nowych tego typu placówek przejawiają zakłady pracy.

Wszystkie zasadnicze wnioski i postulaty, które zawierał referat i dyskusja ujęte zostały w uchwale. Nad pełnym ich wykonaniem czuwać będzie kierownictwo instancji partyjnej, które problemom pracy wśród kobiet poświęca w swej działalności bardzo wiele miejsca. W okresie ostatnich trzech lat omawiano je dwukrotnie na plenarnych posiedzeniach KMIP, a 9 razy na posiedzeniach egzekutywy KMIP.

(o)

Z WIZYTĄ W SZSO

12 WRZEŚNIA w nowym 8/ obiekcie Słupskich Zakładów Sprzętu Okrętowego uruchomiono produkcję. Od tej pory zakład jest miejscem pracy metalowców i... budowlanych. Oprócz głównego wykonawcy — Koszalińskiego Przedsiębiorstwa Budownictwa Przemysłowego jest jeszcze na terenie zakładu kilku podwykonawców. Brak tylko... koordynatora. Funkcję tę powinien spełniać, jak wiadomo, generalny wykonawca. Tymczasem w ostatniej dekadzie września KPBP zgłosił odbiór przybudówki socjalnej. Pismo, zawiadamiające o tym inwestora, DODpisa* zastępca dyrektora KPBP — Krzysztof Budzyński. W określonym dniu zebrała się komisja. Po to tylko, żeby stwierdzić, że zgłoszony do przekazania obiekt jest zupełnie nie przygotowany. W umywalniach przeciekają posadzki, woda spływa po ścianach pomieszczeń sanitarnych na parterze. W przybudówce roi się zresztą od niedoróbek. Wadliwie wmontowano drzwi, niezgodna z przepisami bhp różnica poziomu posadzek w poszczególnych pomieszczeniach, niedbale wykonane roboty stolarskie. Większość okien nadaje się tylko do wymontowania. Są w nich bowiem tak duże szpary, że o uszczelnieniu nie ma mowy. Jednym słowem propozycja przekazania budynku w takim stanie zakrawa na kpiny.

Do hał produkcyjnych już odebranych od wykonawcy inwestor ma również wiele zastrzeżeń. Swego czasu spisano protokół usterek. Termin ich usunięcia minął, a „przemysłówka” ani myśli o zabraniu się do pracy.

Na placu magazynowym oglądam nieczynną suwnicę. Urządzenia tego na skutek zastrzeżeń dozoru dźwigowego — nie przyjęto. Część usterek usuwa ekipa gdańska — „Elektromontaż”. Natomiast „Mostostal” — drugi wykonawca suwnicy — jeszcze się do tego nie zabrał.

Dyrekcję SZSO bardzo martwi ponadto opieszałość przy usuwaniu usterek w instalacji centralnego ogrzewania. Piliśmy swego czasu, że zakład ma wspólną kotłownię c.o. ze swym sąsiadem — Północnymi Zakładami Obuwia. Otóż „Pezos” nie zgadza się na podłączenie SZSO do kotłowni, gdyż w nie zaizolowanym zdalaciu występować będą zbyt duże straty ciepła.

Nie pierwszy raz piszemy, że na budowie przy ul. Szczecińskiej — źle się dzieje. Obecnie sytuacja jest o tyle gorsza, że do obiektu wprowadził się gospodarz, mający do wykonania normalne plany produkcyjne. Przymusowa koegzystencja załogi SZSO, mającej przód sobą trudne zadania i budowlanych, którzy często snują się po zakładzie z rękami w kieszeniach — powinna się zakończyć jak najszybciej, (h)

Przedsiębiorstwo to woli płać kary. I to kary niebagatelne. Dziennie wynoszą bowiem 9 tys. zł.

Najwięcej kłopotów przysparzają w hałach produkcyjnych przeciekające świetliki. Niemal każde spojenie jest niedokładne. W czasie większych opadów atmosferycznych woda leje się na maszyny. Do niedoróbek zaliczyć ponadto należy nierówne drogi wewnątrzzakładowe, nie zamontowane dostronów wentylatorów w malarzarni.

Nie lepiej wyglądają pomieszczenia pomocnicze. Nie

ZEBRANIA KÓŁ ZBoWiD

W tych dniach odbyło się w siedzibie Oddziału Powiatowego Związku Bojowników o Wolność i Demokrację zebranie zarządu z opiekunami kół tej organizacji. Omówiono na nim zadania, związane z rozpoczęciem akcji przedwyborczej, podnoszącej której zatwierdzenia materiały na zebrania sprawozdawczo-wyborcze. Przewiduje się, że kampania sprawozdawczo-wyborcza w kółach zakończona zostanie do 15 grudnia.

PLENARNE POSIEDZENIE PKZZ

12 bm. w świetlicy przy ulicy Kilińskiego 40 odbędzie się kolejne plenarne posiedzenie Powiatowej Komisji Związków Zawodowych. Rozpatrzone zostanie działość ptkiwek lecznicztwa otwartego i zamkniętego w Słupsku i powiecie oraz perspektywy ich rozwoju.

KURSY INSTRUKTORÓW I SĘDZIÓW PIŁKARSKICH

Powiatowa Rada Zrzeszenia LZS w Słupsku przyjmuje jeszcze zapisy na kursy instruktorów i sędziów piłki nożnej, które rozpoczyna się z końcem bieżącego miesiąca. Zainteresowani winni zgłaszać się w PR LZS, ul. Tuwima 7, tel. 48-06.

POTRAWY Z KABACZKÓW

Instruktorce pracy wśród kobiet przy Oddziale WSS — Krystyna Gostyńska poinformowała nas w związku z zamieszczeniem w gazecie notatką na temat właściwości odżywczych mała u nas znanego warzywa — kabaczka, że Ośrodek „Praktyczna Pani” organizuje pokaz soorządzania z niego rotr-w. Pckaz orbedzi” się we wtorek 6 bm. o godz. 18.

można odebrać budynku gazów technicznych, gdyż SPIB nie zamontowało grzejników. Gazy techniczne magazynowane są w namiocie przed hałą produkcyjną.

Na placu magazynowym oglądam nieczynną suwnicę. Urządzenia tego na skutek zastrzeżeń dozoru dźwigowego — nie przyjęto. Część usterek usuwa ekipa gdańska — „Elektromontaż”. Natomiast „Mostostal” — drugi wykonawca suwnicy — jeszcze się do tego nie zabrał.

Dyrekcję SZSO bardzo martwi ponadto opieszałość przy usuwaniu usterek w instalacji centralnego ogrzewania. Piliśmy swego czasu, że zakład ma wspólną kotłownię c.o. ze swym sąsiadem — Północnymi Zakładami Obuwia. Otóż „Pezos” nie zgadza się na podłączenie SZSO do kotłowni, gdyż w nie zaizolowanym zdalaciu występować będą zbyt duże straty ciepła.

Nie pierwszy raz piszemy, że na budowie przy ul. Szczecińskiej — źle się dzieje. Obecnie sytuacja jest o tyle gorsza, że do obiektu wprowadził się gospodarz, mający do wykonania normalne plany produkcyjne. Przymusowa koegzystencja załogi SZSO, mającej przód sobą trudne zadania i budowlanych, którzy często snują się po zakładzie z rękami w kieszeniach — powinna się zakończyć jak najszybciej, (h)



6 WTOREK Artura

Sekretariat redakcji i Dział Ogłoszeń czynne codziennie od godz. 10 do 16, w soboty od godz. 10 do 14.

TELEFONY

97 — MO
38 — Straż Pożarna
99 — Pogotowie Ratunkowe
Inf. kolej. 32-51
Taxi:
39-09 ul. Starzyńskiego
38-24 pl. Dworcowy
Taxi bagaż. 49-80

FDYZURY

Dyżuruje apteka nr 31 przy ul. Wojska Polskiego 9, tel. 28-93.

WYSTAWY

MUZEUM POMORZA ŚRODKOWEGO — Zamek Książąt Pomorskich — czynne od godz. 12 do 18.
KLUB „EMPIK” przy ul. Zamenhofa — Wystawa fotograficzna.
ZAGRODA SŁOWIŃSKA W KLUKACH — czynna od godz. 12 do 18

TEATR

BTD — godz. 12 i 14.30 — Stonczny kraj — widowisko dla dzieci i młodzieży.

CK I O

MILENIUM — w remoncie.
POLONIA — Czerwony płaszcz (duński, od lat 16) — panoram.
Seanse o godz. 13.45, 16, 18 i 20.30

USTKA

DELFIN — Gang Olsena (duński, od lat 16).
Seanse o godz. 16, 18 i 20.

GLÓWCZYCE

STOLICA — Kobieta wąż (angielski, od lat 16).
Seans o godz. 19.

UWAGA. Repertuar kin podajemy na podstawie komunikatu Ekspozytury CWF w Koszalinie.

\$1RADI SS

PROGRAM I na fali 1322 m

na dzień 6 bm. (wtorek)

Wiad.: 5.00, 6.00, 7.00, 8.00, 10.00, 12.05, 15.00, 15.00, 18.00, 20.00, 23.00, 24.00, 1.00, 2.00, 2.55.

6.10 Skrzynka PCK. 6.15 Mozaika muz. 6.30 Jez. rosyjski. 6.45 Kai. rad. 7.20 Dla nauczycieli. 7.35 Migawki muz. 7.50 Girn. 8.05 Public. międzynarodowa. 8.14 Gra Polska Kapela pod dyr. F. Dzierżanowskiego. 9.00 Dla kl. (historia). 9.40 Dla przedszkoli. 10.05 „Trzech w linii prostej” — fragm. pow. 10.25 O. Respighi: Suita Rossiniana. 10.50 Prosimy na cenzurowane. 11.00 Dla klas VIII (geografia). 11.25 Ork. Rozrywk. Radia NRD. 12.25 Więcej, lepiej, taniej. 12.45 Rolniczy kwadrans. 13.00 Dla kl. III-IV (wychowanie muz.). 13.20 Koncert z nagrań Ork. Mandolinistów. 13.40 Rytm i mel. dla wszystkich. 14.00 Wesoły autobus. 15.05-16.00 Godzina dla dziewcząt i chłopców. 16.05 Ze świata opery. 16.30-18.50 popołudnie z młodzieżą. 18.50 Muzyka i aktualności. 19.15 Dla domu i dla ciebie. 19.30 Konc. z-

„GŁOS KOSZALIŃSKI” — Redaguje Kolegium Redakcyjne. Koszalin, ul. Alfreda 1 amiego 20. Telefon Redakcji w Koszalinie: centrala 62-61 do 65.
„Głos Słupski” — mutacja „Głosu Koszalińskiego” Słupsk pl. Zwycięstwa 2. I piętro. Telefony: sekretariat łączy z kierownikiem — 51-95; dział ogólny — 51-95; redakcja — 54-66.
Wpłaty n. prenumeratę (miesięczna — 15 zł; kwartalna — 45 zł; półroczna — 90 zł; roczna — 180 zł) przyjmują urzędy pocztowe listonosze oraz oddziały „Ruch”.
Wydawca: Koszaliński W. dawnictwo Prasowe RSW „PRASA” — Koszalin al. Pawła Findera 27/29, centrala tel. nr 40-27.
Tłoczono: KZGraf. Koszalin, ul. Alfreda Lampego 18.

ceń. 20.25 Melodie. 20.47 Kronika sport. 21.00 „Bez krat” reportaż. 21.20 Premiera Studio Klasyczne. „Od korzeni drzewa do gałęzi o-wododajnej” i cz. siuen. Zes. pół jazzowy. 22.20 Opowieść o Beethovenie. 22.30 Przeglądy i poglądy. 23.20 Gra Zespół J. Miliana. 23.40 Tańczymy do północy. 0.05 Kai. rad. 0.10-3.00 Program nocny z Katowic.

PROGRAM II na fali 367 m oraz UKF i od godz. 4.27-15 i od godz. 16.00-24.00)

na dzień 6 bm. (wtorek)

Wiad.: 4.30, 5.30, 6.30, 7.30, 8.30, 9.30, 12.05, 14.00, 16.00, 19.00, 22.00, 23.50.

6.00 W kilku taktach — w kilku słowach. 6.20 Girn. 6.40 Opinie ludzi parlii. 6.50 Muzyka i aktualności. 7.50 Mozaika muzyczna. 8.35 Aud. Red. Społecznej. 9.00 Muzyka polska. 9.35 Z życia ZSRR. 9.55 Spotkanie z mel. i piosenką franc. 10.25 Zespół „Dzie wiatka”. 10.55 Z cyklu: Kantata i oratorium n. przestrzeni dziejów. 12.25 Utwory gitarowe. 12.40 Alfabet operetki. 13.00 Z opero-wych twórczości kompozytorów NRD. 13.40 Szkoła uczyć. „Czas westchnienia” — fragm. książki. 14.05 Warszawskie melodie. 14.45 Błękitna sztafeta. 15.00 Utwory Berlioz’a i Liszt’a. 15.25 Od solisty do ork. 16.05 Gorące rytmy. 16.43-18.20 Program rozgłośni warszawsko-mazowieckiej. 18.20 Woknokrąg. 19.00 Echa dnia. 19.15 Jez. angielski. 19.30 Transmisja z Filharmonii Narodowej w Warszawie. Koncertu Symfonicznego z okazji otwarcia VIII Międzynarodowego Konkursu Pianistycznego im. Fryderyka Chopina. Ok. 21.30 „Życie va banauet” — reportaż. 22.27 Wiad. sport. i wyniki Totalizatora Sportowego. 22.30 Rad. Klub Ekspozytów. 22.45 Rewia ork. tanecznych i rozrywk.

PROGRAM III na UKF oraz falach krótkich

na dzień 6 bm. (wtorek)

Wiad.: 5.00, 6.30, 7.30, 8.30, 9.30* 12.05, 16.00, 22.00.

6.30 Ekspresem przez świat. 6.50 Muzyczna zegarynka. 7.50 Mikrorecital B. Grabowskiej. 8.05 Wolne zarty. — muzyczne. 8.30 Ekspresem przez świat. 9.00 „Maigret w pensjonacie” — 1. ode. pow. 9.10 Tanga i walce. 9.30 Nasz rok 70. 9.45 Dźwiękowe pocztówki z Moskwy, Paryża i Budapesztu. 10.25 Chwila muzyki. 10.30 Ekspresem przez świat. 10.35 Wszystko dla pań. 11.45 „Anna Karenina” — ode. pow. 12.25 Konc. muzyki uniwersyteckiej. 13.00 Na olsztyńskiej antenie. 15.00 Darowane życie — gawęda. 15.10 Z nieznanych nagrań ery swingu. 15.30 Ekspresem przez świat. 15.35 Dwa portrety — aud. 15.50 Przebieg z dużego ekranu. 16.15 Nasz rok 70. 16.30 Lat temu... dzieci w kabarecie. 17.00 Ekspresem przez świat. 17.05 Co kto lubi. 17.30 „Maigret w pensjonacie” — ode. pow. 17.40 Ballady z westernu. 18.00 Gra zespołu E. Spyrki. 18.10 Gawęda z piosenki. 18.30 Ekspresem przez świat. 18.35 Stare i nowe przeboje. 19.00 „Wiek jazzu. 19.35 Gra K. Sadowski. 19.45 Polityka dla wszystkich. 20.00 Nowe, nowsze i najnowsze. 20.40 Heban ścięty nad Irszą — gawęda. 20.50 Muzyka w poezji. 21.05 Magazyn filatelistyczny. 21.20 E. Pałłasz poleca. 21.40 Na poboczu wielkiej polityki 21.50 Opera tygodnia. 22.00 Fakty dnia. 22.05 Gwiazda siedmiu wieczorów. 22.15 „Piękny pan” — ode. pow. 22.45 Romanse z ulicy Smyczkowej. 23.00 Wiersze. 23.05 Muzyka noca. 23.50 Na dobranoc śpiewa J. Dutronc.

f&8ESŁA.Gi\l

na falach średnich 188,2 i 202,2 m oraz UKF 69,92 MHz

na dzień 6 bm. (wtorek)

7.15 Serwis dla rybaków. 7.17 Ekspres poranny. 7.25 Głos na red. ekonomiczną. 16.05 Czego chętnie słuchamy. 16.25 Koszaliński Październik Literacki — „Kołobrzeg” — aud. H. L. Piotrowskiego. 16.40 W tanecznym rytmie. 16.55 Muzyka i reklama. 17.00 Przegląd aktualności wybrzeża. 17.15 Koszalińskie spotkanie muzyczne — aud. B. Gołembiewskiej i M. Słowik Tworke.

TELEWIZJA

aa dzień 6 bm. (wtorek)

9.50 „Śmierć po raz drugi” — polski film TV z serii „Kolumbo wie” (ode. V — ostatni).
18.25 Program dnia.
13.30 Dziennik.
13.40 Telewizyjny Ekran Młodych.
18.20 „Rozmowa z załogą” reportaż filmowy.
19.00 „Prnprama” (z Gdańska) 19.20 Dobranoc.
19.30 Koncert inauguracyjny VIII Międzynarodowego Konkursu Pianistycznego im. Fryderyka Chopina.
W przerwie ok.:
20.10 Dziennik.
P. transmisji koncertu ok.:
21.15 „Śmierć po raz drugi” — powtórzenie filmu.
22.15 Dziennik.
22.35 Program na jutro.

PROGRAMY OŚWIATOWE

9.00 Język polski dla kl. I licealnych — Sofokles — „Król Edyp”.
10.50 Jez. polski dla klas V-VI. 12.45 i 13.50 Przysposobienie rolnicze.
15.20, 15.55, 22.40 i 23.15 Politechnika TV: Matematyka I roku.

KZG zam. B-278 S-7

Zn Pironejami

Zbrojny front

„Lto było gorące, a jesień zapowiadała się wrzącą” — piszą z Hiszpanii zagraniczni korespondenci. Zaś dziennik „Ya”, organ prawnicy katolickiej stwierdza: „Kraj jest niespokojny i podniecony, a co ważniejsze, tak przedstawia sytuację ludzkie istoty zagadnienia: przetrwanie reżimu jest zagrożone przez cały spłot problemów ekonomicznych i politycznych.

O SYTUACJI gospodarczej wymownie świadczą deficyt płatniczy, który w ciągu pierwszych siedmiu miesięcy wyniósł cztery miliardy 300 milionów pesetów. Agencje codziennie informują o strakach z udziałem tysięcy pracowników. Wśród klasy robotniczej rośnie rola komisji robotniczych i komitetów zakładowych — nielegalnych organizacji związkowych. Obserwatorzy podkreślają wzrost wpływów Komunistycznej Partii Hiszpanii, która dysponuje prężną, obejmującą cały kraj siecią organizacji terenowych.

Jednocześnie na „szczytach” reżimu trwa zacięta walka o władzę między przedstawicielami starej ultrareakcyjnej gwardii falangistowskiej, a „liberalizującymi” nowymi ludźmi z jezuickiej organizacji „Gpus Dsi”. Do tego dochodzi odrodzenie, zawsze silnych w Hiszpanii, tendencji separatystycznych o charakterze zdecydowanie antyfaszystowskim.

Socjalistyczny ruch kataloński domaga się przyznania autonomii wszystkim narodowościom Półwyspu Iberyjskiego. Katalonia w okresie istnienia obalonego przez Franco ustroju republikańskiego cieszyła się bardzo szeroką autonomią. To samo dotyczy Kraju Basków, gdzie w latach wojny domowej istniał antyfaszystowski rząd baskijski. Obecnie zaś rząd madrycki widzi w baskijskim ruchu narodowym jedno z głównych niebezpieczeństw, przeciw któremu stosuje wyjątkowo okrutne represje policyjne.

Z czego wynika to „zainteresowanie” reżimu Krajem Basków? Prowincje te należą do najważniejszych ekonomicznie rejonów Hiszpanii. Opór przeciw faszyzmowi przybrał tam ostatnio również formę zbrojnej walki partyzanckiej. For-

mę tę stosuje przede wszystkim tajna lewicowa organizacja „ETA” (pierwsze litery słów Kraj Basków i jego wolność), powstała w początkach lat sześćdziesiątych.

Obecnie ETA znacznie rozszerzyła swe wpływy wśród społeczeństwa Kraju Basków. Grupy bojowe tej organizacji

w Kraju Basków

dokonują licznych akcji zbrojnych w celu zdobycia funduszy na rozwój walki a także akcji represyjnych, jak np. głośne w 1969 r. wykonanie wyroku podziemnego trybunału na oprawcy z „Guardiacivil” Manzanase, który wsławił się bestialskim torturowaniem więźniów.

Równolegle do akcji zbrojnej ETA tworzy na terenie Kraju Basków swe własne organa władzy cywilnej — rodzaj państwa w państwie. Istnieje ludowa milicja baskijska, własny samorząd, półjawne szkolnictwo w języku baskijskim, a dochodzi nawet do tego, że w górach celebrytuje się msze polowe, zawierane są małżeństwa, nieważne wg prawa państwowego, a uznawane przez ludność. ETA prowadzi również dość szerokie tajne szkolenie wojskowe ludności.

Poważną rolę w cywilnym aparacie ETA odgrywa dołowy kler. Stąd też więzienia są przepełnione księżmi w takim samym stopniu, jak przedstawicielami innych warstw ludności. Wśród aresztowanych ostatnio ponad dwóch tysięcy osób znajdują się młodzi ludzie w wieku 17—18 lat i liczne kobiety. Policja stosuje wobec aresztowanych barbarzyńskie tortury, co m. in. zostało ujawnione na forum Komisji Praw Człowieka ONZ.

Walka zbrojna — wyjaśnił reporterom włoskiego komunistycznego tygodnika „Vie Nuove” jeden z przywódców ETA — jest jedną z form działania baskijskiego ruchu narodowego. Poszczególne akcje odbijają się szerokim echem wśród społeczeństwa i powodują jego konsolidację na płaszczyźnie antyfaszystowskiej. Wystąpienia zbrojne wywołują jednocześnie w szeregach faszystów poczucie niepewności, strach

i tym samym zmniejszają skuteczność działania aparatu władzy madryckiej.

Przywódcy ETA stwierdzają, że są w stanie wywołać ogólne powstanie w Kraju Basków, ale takiego celu nie stawiają przed sobą obecnie, czekając aż w pozostałych rejonach Hiszpanii powstaną warunki uniemożliwiające reżimowi zmasowanie wojsk wyłącznie przeciwko Baskom. Główny nacisk kładzie obecnie ETA na walkę związkową, na partyzantkę miejską, na prowadzenie działalności politycznej i organizacyjnej wśród mas.

ETA utrzymuje kontakty z innymi antyfaszystowskimi ugrupowaniami hiszpańskimi,

zaś cała lewicowa opozycja w Hiszpanii odnosi się z sympatią do narodowych aspiracji Basków. Jeśli chodzi o stanowisko Komunistycznej Partii Hiszpanii to nie solidaryzuje się ona ze wszystkimi formami walki prowadzonej przez ETA, zwłaszcza z przejawami terroru indywidualnego, ale popiera baskijskie dążenia do autonomii i widzi w rozwijającym się w Kraju Basków ruchu narodowym poważnego sojusznika w walce przeciw faszystowskiemu reżimowi w Hiszpanii. (AR)

TADEUSZ ŁOJKOWSKI

Obiektywem przez świat — DRW



Tradycyjne, wielostronnie rozwinięte rzemiosło Wietnamskie ma znaczny udział w globalnej produkcji przemysłowej. Liczne spółdzielnie artystyczne produkują tkaniny i obuwie, męty i koszyki oraz wyroby z metalu i laki.

Spółdzielnia w Hong Thai (prowincja Thai Binh) produkująca srebro stołowe eksportuje rocznie dziesiątki tysięcy swoich wyrobów.

Na zdjęciu: cyzelowanie gotowych wyrobów.

CAF — VJSA



08*U8 strzał?

LIS Koszaliin

W ostatnich dniach zakończyły się ogólnopolskie korespondencyjne zawody strzeleckie pn. „Turniej strzelecki z broni małokalibrowej typu szkolnego”. W zawodach tych uczestniczyło 6 zespołów okręgu koszalińskiego. Pierwsze miejsce w turnieju zajęła sekcja strzelecka LZS Koszalin zdobywając 3 294 pkt.

Zespół koszaliński wyprzedził klub strzelecki LOK Kołobrzeg — 3 177 pkt., LOK „Elwa” Kołobrzeg — 3 083 pkt., TKKF Nurt Kołobrzeg — 2 940 pkt., LOK przy Parowozowni PKP Szczecinek — 2 758 pkt i LOK Koszalin — 2 628 pkt.

W finale ogólnopolskim, który odbędzie się w Bydgoszczy 8 i 9 stopada br., województwo nasze reprezentować będzie sekcja strzelecka LZS Koszalin, (sf)

PIŁKA NOŻNA

★ LKS WIELIM ZNOWU PBZO DOWNIKIEIKF
★ PIERWSZE PUNKTY OSTRO WIANKI

Piłkarze klasy A rozegrali w sobotę i w niedzielę siódmą kolejną rundę spotkań mistrzowskich. W grupie I ze względu na przełożenie spotkań Pogoni z Korabiem na 7 bm. (środa) odbyło się tylko sześć meczów (pauzował zespół LZS Kobylnica). Po tej rundzie spotkań w tabeli nie zaszyły większe zmiany.

Pozycję przodownika umocnili piłkarze koszalińskiego Gwardii II po wysokim zwycięstwie nad Granitem. „Czerwona latarnia” jest nadal zespołem LZS Ostrowianka. Warto jednak odnotować, że drużyna z Ostrowca zdobyła w ub. niedzielę pierwsze dwa punkty, zwyciężając na własnym boisku

W n LIDZE PIŁKI RĘCZNEJ KOBIE

Porażka i zwycięstwo
świdwińskie Spójni

W sobotę i w niedzielę piłkarki Spójni Świdwin rozegrały czwartą rundę spotkań o mistrzostwo II ligi w piłce ręcznej kobiet. Tym razem zespół świdwiński podejmował na własnym boisku dwie drużyny śląskie: AZS Katowice i Śląsk Tarnowskie Góry.

Piłkarki Spójni walczyły ze ni zdobyły: D. Rybacka — 3 zmiennym szczęściem. W pierwszym meczu spotkały się one 2. E. Rybacka, Mikułko i Stosio — po jednej.

W poprzednich pojedynkach drużyna Spójni uzyskała następujące rezultaty: Spójnia — Budowlani Strzelce Opolskie 9:14.

Spójnia — Start Opole 5:17. Lechia Dzierżoniów — Spójnia 8:15.

Warta Gorzów Wielkopolski — Spójnia 11:9.

Dąbie Szczecin — Spójnia — 11:12.

Do zakończenia pierwszej rundy rozgrywek piłkarskim Spójni pozostały jeszcze cztery rundy spotkań, (sf)

W klasie k

GRUPA n

1. LKS — POM Wielim	13:1	19-4
2. Darzbór	12:2	24-7
3. Sparta	10:4	13-6
4. Olimp II	10:4	26-12
5. Jedność	8:6	22-18
6. Polonia	8:6	13-5
7. LZS Sypniewo	7:7	15-11
8. Motor	6:5	14-13
9. Czarni Lipka	5:5	7-10
10. Nowe Worowo	5:7	14-21
11. LZS Mirosławiec	4:8	8-13
12. Czarni Czarne	4:8	12-17
13. Drwa II	4:8	11-24
14. Pomorzanie	4:10	13-22
15. Drzewiarz	3:11	8-16
16. Żelgabet	3:9	10-23 (sf)

3 U D O

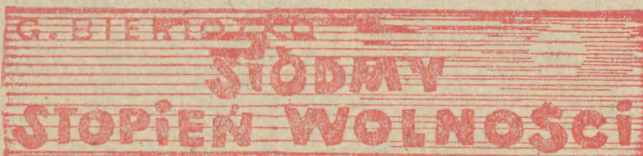
Okręgowy turniej
klasyfikacyjny

W niedzielę w sali sportowej LO im. St. Dubois w Koszalinie odbył się okręgowy turniej klasyfikacyjny w kategorii juniorów i seniorów.

W poszczególnych kategoriach pierwsze miejsca wywalczyli:

JUNIORZY. Waga piórkowa — Olejowski, Pesta, Ku (wszyscy Gwardia); w. lekka — Rusiak, Bruski (o-baj Gwardia). Wojciechowski (Arkonie); w. średnia — Szafirowicz (Gwardia), Wildburg (Arkonie). Przeluski (Gwardia); w. ciężka — Miazek (Gwardia), Presman (Arkonie) i Kaźmierczak (Arkonie).

SENIORZY. W kategorii seniorów rozegrano tylko walki w wagach piórkowej i ciężkiej. Oto zwycięzcy: w. piórkowa — Cichocki (Gwardia), Marciniak (Arkonie), Niewiarowski (Gryf); waga ciężka — Gałęcki, Głębocki, Podrez (wszyscy Gwardia).



Tłumaczył: A. Matuszyn

(53)

Wółga już się więcej nie zatrzymywała. Za torem kolejowym skręciła na polną drogę — Bojarow niewątpliwie dobrze znał tę okolicę. W ślad za samochodem ruszył motocykl i zaczął znowu podskakiwać po kałużach i wybojach.

Z boku przemknęły i pozostały w tyle trzy, cztery wille z oświetlonymi werandami, a potem ukazała się kolonia domków z łupkowymi dachami — był to obóz pionierski.

— Fiedia, gazu! — krzyknął Biełozierow.

Lecz il w końcu, choćby pragnął tego jak najbardziej, Fiedia m., gł wycisnąć ze swego jednocylindrowego weterana? Właściwie należało się dziwić, że w tej beznadziejnej pogoni jego IŻ-49 jeszcze się nie rozleciał. Orłów doszedł do wniosku, że trzeba coś postanowić. Muszą się zatrzymać przy najbliższym posterunku milicji!

Tymczasem wółga zniknęła im z oczu zastąpiona przydrożnymi zaroślami, ciągnącymi się wzdłuż skrajów gościńca. Motocykl pędził jakby gnany siłą bezwładności po niewidocznych śladach, za widmem, które się rozplynęło. Coraz rzadziej miały ich jadące z przeciwnej strony samochody; za turkotem furmanki powożona przez kobiety w grubej chustce, i droga tonęła w mroku, jak gdyby lada chwila również miała stoczyć się w dół...

— Kola! — zawołał nie odwracając się Orłów. — Pomyśl tylko: nowoczesny wóz i mój okaz muzealny. Musimy jak najszybciej na milicję... im wcześniej zameldujemy, tym lepiej...

Biełozierow nie dosłuchał do końca.

— Wiesz, gdzie jesteśmy? — krzyknął zmienionym, triumfującym głosem. — Wjeżdżamy na szosę Warszawską... Fiedia! Powinieneś przecie pamiętać!

Biełozierow stał w koszu, pochylony nieco ku przodowi, trzymając się jedną ręką za uchwyt, a drugą za klamrę z

tyłu siodła kierowcy; wiatr szarpał i wicherzył mu włosy.

— Siadaj! — krzyknął Orłów. — Wypadniesz...

— Złapiemy ich, kombat! — jakby w pijackim upojeniu krzyknął mu tuż nad uchem Biełozierow.

— Jakże ich złapiesz? — odkrzyknął zniecierpliwiony Orłów.

— Słowo daję, byliśmy tu! — krzyczał Biełozierow, chwytając się w trzęsącym się koszu. — I tę drogę pamiętam...

Tę brzezinę! Fiedia, przysiadaj! Przecież myśmy tu obaj...

Fiodor Grigoriewicz nie odzywał się. „Ileż my obaj widzieliśmy dróg, majorze!” — pomyślał.

— O, i mostek! Patrz, mostek! — ucieszył się Biełozierow.

— Jakby ten sam... A może nowy? Chyba nowy.. Tamten się spalił, przecież pamiętam.

Orłów znów dodał gazu; niepodobna było w tej sytuacji przywołać Biełozierowa do rozsądku. Lasek brzozywy cofnął się od drogi i ukazała się rzeczka ze snującymi się nad nią oparami, kępki łóz w białej mgie, łukowaty mostek z poręczą. Po mostku przemknął szary cień — to znowu byli oni, niedobitki, wilkołaki, bandyci, wynurzający się jak z nieskończoności!

— Nie uciekli, taka wasza mać! — łamiącym się głosem rzucił Biełozierow. — My was zaraz, wasza mać, my was...!

Biełozierow usiadł, w rękę znów trzymał pistolet.

Dalej, za rzeczka, po obydwóch stronach drogi ciągnęło się czarne pole usiane srebrnymi smugami wody stojącej w brzdach; na prawo, o kilometr dalej, ciemniał jak opadnięta chmura las. Nigdzie nie było widać zadn go światła, ani żywej duszy; wółga zamieniła się w małą plamkę, gotową rozplynąć się lada moment. I w tym wieczornym, bezludnym, zamglonym świecie tylko satygowany motor Orłowa terkotał rozpaczliwie i pędził przed siebie, doprawdy, nigdy jeszcze nie brał udziału w podobnej historii...

Na horyzoncie zarysowała się łamana linia dachów, wieżyczka dzwonnicy... Fiodor Grigoriewicz postanowił twardo: we wsi odszukać milicję, albo przynajmniej telefon i zameldować o tej całej sprawie. Nie mają prawa tego przemilczeć, tym bardziej, że sami nie mają dość siły, aby tamtym dać rady... I trzeba zadzwonić do domu. Tania na pewno już jest bardzo niespokojna, co się z nim dzieje...

Poza zoranym polem rozciągało się kartoflisko całe w drobnych, ciemnomodrych kwiatkach. I nagle, jakby szara mysz

uskoczyła z drogi w tamtą stronę — wółga znowu zmieniła kierunek.

— Na prawo, Fiedia! — błyskawicznie zakomenderował Biełozierow.

Zauważywszy boczną drogę biegnącą przez pole w stronę lasu, Orłów skręcił i ruszył w ślad za samochodem. Sam nie wiedział dlaczego, ale musiał podporządkować się temu rozkazowi. Na skraju lasu błysnęło światło i przebiegło między drzewami — w samochodzie zapalono reflektory; Orłów również włączył swoje światła.

Kartoflisko sięgało aż po sam las. Motocykl mocno podrzuciło na wystających z ziemi korzeniach i motor nie tyle wjechał, ile wskoczył na szeroką przesiekę. W blasku światła błysnęła jak pociągnięta olejną farbą błotnista ziemia, na której wyraźnie było widać ślady opon samochodowych.

Motocykl znowu zaczął podskakiwać, nie słuchając kierowcy i albo stawał jak gdyby opór, grzęznąc i ześlizgując się w rozmokłych koleinach, albo zarzucało go w bok. Trzeba było od razu zmniejszyć szybkość. Kierowca samochodu też miał niełatwe zadanie, może nawet lekki motocykl miał na tej piekielnej drodze pewną nad nimi przewagę. Lawirując i wybierając co suchsze miejsca, Orłowski jakoś udawało się posuwać do przodu. Natomiast światło reflektorów samochodu naraz zaczęło się wzmacniać, rozszerzać. Wyglądało na to, że samochód zatrzymał się. Po chwili przestali go słyszeć, umilkł warkot silnika.

„Ech, nie zdążyłem zadzwonić do Tani! — pomyślał Fiodor Grigoriewicz. — Zaraz się zacznie...”

Silnik wółgi znowu zawył i zamilkł: widocznie tamci ugrzęźli na amen. I, jak to się zwykle dzieje, grzęźli tym głębiej, z im większym uporem starali się wydostać.

— Tak! Znakomicie! — krótko, z satysfakcją rzucił Biełozierow.

Orłów przejechał powoli jeszcze ze sto metrów... Wtem znowu nieznosnie, świszcząc zawył wółga — najwidoczniej kierowca bardzo się denerwował i zalał gaźnik. Samochód siedział już na pewno na ramie, w rozszerzonym kręgu światła można było wyraźnie ujrzeć jego przechyloną w bok sylwetkę.